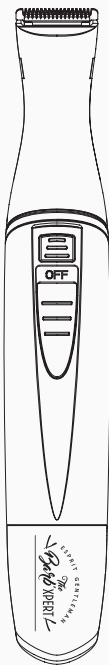


ESPRIT GENTLEMAN  
*The Barb'XPERT*

---



FPH-006

TONDEUSE BARBE PRECISION  
BEARD PRECISION TRIMMER  
MANUEL D'UTILISATION / INSTRUCTION MANUAL

REV2

ESPRIT GENTLEMAN  
*The*  
**Barb'XPERT**

FR	.....	3
GB	.....	5
PL	.....	7
NL	.....	9
IT	.....	11
ES	.....	13
PT	.....	15
DE	.....	17
DK	.....	19
RO	.....	21
FI	.....	23
SE	.....	25
SI	.....	27
CN	.....	29
العربية	.....	31
GUARANTEE	.....	33

FR GARANTIE  
 GB GUARANTEE  
 PL GWARANCJA  
 NL WAARBORG  
 IT GARANZIA  
 ES GARANTÍA  
 PT GARANTIA  
 DE GARANTIE

DK GARANTI  
 RO GARANȚIE  
 FI TAKUJ  
 SE GARANTI  
 SI GARANCIJA  
 CN 保修  
 الضمان



Importé par - Imported by - Importowana przez -  
 Geïmporteerd door - Importato da - Importado por  
 Importado por - Importiert von - التوزيع من قبل - Importeret af  
 Importator - Maahanluoja - Importerad av - Uvoznik - 进口商

**ABC DISTRIBUTION**  
 3 avenue des Violettes - ZAC des Petits Carreaux  
 94380 Bonneuil sur Marne - France

FPH-006

MERCI D'AVOIR ACHETE CE PRODUIT THE BARB'XPERT. CES INFORMATIONS SONT A CONSERVER POUR CONSULTATION ULTERIEURE.  
A LIRE ATTENTIVEMENT AVANT D'UTILISER L'APPAREIL.



Convient pour nettoyage sous un robinet d'eau ouvert.

## AVERTISSEMENT

Cet appareil peut être utilisé par des enfants d'au moins 3 ans sous surveillance.

Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance si elles ont pu bénéficier d'une surveillance ou d'instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles comprennent les dangers encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être réalisés par des enfants sans surveillance.

- N'utilisez pas d'accessoires autres que ceux fournis.
- Les piles non rechargeables ne doivent pas être rechargées.
- Les piles rechargeables doivent être retirées de l'appareil avant d'être chargées.
- Les différents types de piles ou les piles neuves et usagées ne doivent pas être mélangées.
- Les piles doivent être insérées selon la polarité correcte.
- Les piles déchargées doivent être retirées de l'appareil et éliminées de façon sûre.
- Utilisez l'appareil uniquement avec une pile LR6/AA non rechargeable de 1,5V.
- Si l'appareil doit être entreposé sans être utilisé pendant une longue période, il convient de retirer les batteries.
- Les bornes d'alimentation ne doivent pas être court-circuitées.
- Dans le cas où des fuites se produiraient au niveau des piles, et que du liquide (électrolyte) touche la peau, nettoyez immédiatement et abondamment à l'eau et au savon ou neutralisez avec un acide doux tel que du jus de citron ou du vinaigre. Si le liquide entre en contact avec les yeux, rincez immédiatement à l'eau claire pendant au moins 10 minutes, puis consultez un médecin.

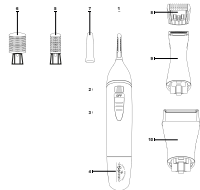
### INSTALLATION ET RETRAIT DE LA PILE



- Ouvrez le compartiment à pile en le tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'il soit réglé sur le petit symbole de déverrouillage.
- Insérez la pile dans le compartiment en respectant la polarité indiquée.
- Repositionnez le couvercle du compartiment à pile et tournez-le dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'il soit réglé sur le petit symbole de verrouillage.

- Alimentation sur pile LR6/AA 1,5V incluse
- Lames en acier inoxydable

### DESCRIPTION GENERALE

1. Tête épilation sourcils
2. Bouton poussoir
3. Bouton ON/OFF
4. Compartiment à pile
5. Peigne précision 4 mm (épilation sourcils)
6. Peigne précision 7 mm (épilation sourcils)
7. Capuchon
8. Sabot ajustable (tête précision)
9. Tête précision
10. Tête mini rasoir à grille



	<p><b>POUR COMMENCER</b> Peignez toujours votre barbe ou votre moustache avec un peigne fin avant de commencer à tondre.</p>
	<p><b>CONSEILS POUR OBTENIR UN MEILLEUR RÉSULTAT</b> Les poils de la barbe, de la moustache et des pattes doivent être secs. Évitez d'appliquer des lotions avant d'utiliser la tondeuse. Peignez les poils dans le sens de la pousse.</p>
	<p><b>CHANGER LES TÊTES DE TONTE</b> Ce produit est fourni avec des têtes interchangeables. Vous pouvez utiliser la tête précision pour la tonte des poils de la barbe ou de la moustache, contours et pattes; la tête sourcils pour la tonte des sourcils à l'aide des peignes précision ; la tête mini rasoir à grille pour la tonte de la barbe. Vérifiez toujours que la tondeuse est bien éteinte avant de changer les accessoires de tondeuse et de rasoir. • Appuyez sur le bouton poussoir puis retirez la tête de tonte. • Fixez l'autre tête en la positionnant sur le dessus de l'appareil</p>
	<p><b>POUR DÉSÉPAISSIR ET EFFILER LA BARBE/MOUSTACHE</b> - Fixez le sabot de tonte ajustable à la lame de la tondeuse et sélectionnez la longueur souhaitée en faisant coulisser le sabot de tonte ajustable vers le haut ou vers le bas. Si vous utilisez la tondeuse pour la première fois, commencez avec le réglage de longueur de coupe le plus long. - Une fois que vous avez ajusté la longueur souhaitée du sabot de tonte ajustable, allumez la tondeuse. - Placez le dessus plat du sabot de tonte contre la peau. - Faites des mouvements vers le bord de la barbe/moustache pour la tailler selon vos préférences aux différents endroits du visage et des mouvements vers l'extérieur de la barbe au niveau du cou.</p>
	<p><b>POUR TONDRER LA NUQUE</b> Remarque : Vous aurez besoin d'un miroir pour effectuer cette opération si vous êtes seul. - Retirez le sabot de tonte de la tondeuse. Utilisez vos doigts pour soulever les poils situés au niveau de la nuque. Votre index doit couvrir les racines des poils que vous soulevez afin de prévenir toute coupe accidentelle par la tondeuse. - Avec votre autre main, tenez la tondeuse sur la base de votre nuque avec les lames orientées vers le haut et faites remonter la tondeuse sur toute la longueur de votre nuque jusqu'à ce qu'elle entre en contact avec votre doigt qui couvre les racines des poils situés à la base de votre tête. Assurez-vous de déplacer l'appareil lentement lorsque vous effectuez cette opération et de maintenir les racines des poils situés à la base de votre tête à distance de la tondeuse.</p>
	<p><b>TONDRER LE CONTOUR DES PATTES</b> Tenez la tondeuse avec les lames de face à vous. Commencez au bord des pattes, puis, tout en rabattant légèrement les lames de la tondeuse contre votre peau, effectuez des mouvements contours des pattes pour raser les endroits désirés du visage.</p>
	<p><b>TAILLER LES SOURCILS</b> Placez le peigne adapté pour égaliser les sourcils (longueurs 4 mm ou 7 mm). Déplacez doucement la tondeuse dans le sens inverse du poil sans trop appuyer.</p>
	<p><b>ENTRETIEN</b> - Un entretien régulier des lames de la tondeuse permettra de la maintenir en état de fonctionnement optimal. Il est vivement conseillé de nettoyer l'appareil exclusivement avec une brosse à poils souples comme celle fournie dans le kit. - Assurez-vous que l'appareil est éteint. • N'utilisez pas de nettoyeurs forts ou corrosifs sur l'appareil ou sur les lames. • N'appliquez pas de pression ou d'objets durs sur les lames. • Ne plongez pas l'appareil dans l'eau. Cela l'endommagerait.</p>
	<p>Ce symbole, apposé sur le produit ou son emballage, indique que ce produit est conforme à la directive européenne 2012/19/UE et qu'il ne doit pas être traité avec les déchets ménagers. Il doit être remis à un point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. En s'assurant que ce produit est bien mis au rebut de manière appropriée, vous aidez à prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine. Le recyclage des matériaux aidera à conserver les ressources naturelles.</p>
	<p><b>IMPORTANT :</b> Lors du remplacement de vos piles usagées, nous vous demandons de suivre la réglementation en vigueur quant à leur élimination. Nous vous remercions de les déposer à un endroit prévu à cet effet afin d'en assurer leur élimination de façon sûre et dans le respect de l'environnement.</p>

FPH-006

THANK YOU FOR BUYING THE BARB' XPERT. THIS INFORMATION MUST BE RETAINED FOR FUTURE CONSULTATION.  
PLEASE READ CAREFULLY BEFORE USING THE APPLIANCE



Suitable for cleaning under an open water tap.

## WARNING

This appliance can be used by children aged from 3 years under supervision.

The appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

- Do not use any other accessories than the one supplied with this appliance.
- Non-rechargeable batteries are not to be recharged.
- Rechargeable batteries are to be removed from the appliance before being charged.
- Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed.
- Battery is to be inserted with the correct polarity.
- Exhausted batteries are to be removed from the appliance and safely disposed of.
- Only operate the appliance on one non-rechargeable 1.5V LR6/AA battery.
- If the appliance is to be stored unused for a long period, the batteries should be removed.
- The supply terminals are not to be short-circuited.
- In the event that leaks occur from the batteries, and the liquid (electrolyte) touches the skin, wash immediately in plenty of soap and water, or neutralise with a mild acid such as lemon juice or vinegar. If the liquid comes into contact with the eyes, rinse immediately in clean water for 10 minutes, then consult a doctor.

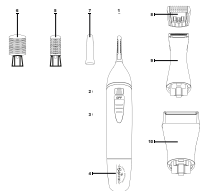
### INSERTING AND REMOVING THE BATTERY



- Open the battery compartment by turning it anti-clockwise until it is set to the small unlocking symbol.
- Insert the battery into the compartment, respecting the polarity indicated.
- Reposition the battery compartment cover and turn it clockwise until it is set to the small locking symbol.

- Powered by a LR6/AA 1.5v battery included
- Stainless steel blades

### GENERAL DESCRIPTION

1. Eyebrow hair removal head
2. Push button
3. ON/OFF button
4. Battery compartment
5. 4 mm precision comb (eyebrow removal)
6. 7 mm precision comb (eyebrow removal)
7. Cap
8. Adjustable comb (precision head)
9. Precision head
10. Mini-razor head with foil



	<p><b>TO BEGIN</b> Always comb your beard or moustache with a fine comb before starting to trim.</p>
	<p><b>ADVICE FOR ACHIEVING BEST RESULTS</b> Beard, moustache and sideburn hair must be dry. Avoid applying lotions before using the trimmer. Comb the hair in the direction of the hair growth.</p>
	<p><b>CHANGING THE TRIMMING HEADS</b> This product is supplied with interchangeable heads. You can use the precision head for trimming beard or moustache hair, contours and sideburns; the eyebrow head for trimming eyebrows using precision combs; the mini-razor head with foil for trimming the beard. Always check that the clipper is turned off before changing the clipper and shaver accessories. • Press the push button and remove the cutting head. • Attach the other head by positioning it on top of the device</p>
	<p><b>TO THIN OUT AND TAPER YOUR BEARD/MOUSTACHE</b> - Attach the adjustable guide comb to the trimmer's blade and select the desired length by sliding the adjustable guide comb upwards or downwards. If you are using the trimmer for the first time, start with the longest cutting length. - Once you have set the adjustable guide comb to the desired length, switch the trimmer on. - Place the guide comb's flat top against the skin. - Complete movements towards the edge of your beard/moustache to size it according to your preferences in the different areas of your face and movements towards the outside of your beard at neck level.</p>
	<p><b>TO TRIM YOUR NECK</b> Note: You will need a mirror to do this if you are alone. - Remove the guide comb from the trimmer. Use your fingers to remove the hair from the neck. Your index finger should cover the roots of the hair you want to remove to prevent any accidental cutting with the trimmer. - With your other hand, hold the trimmer at the base of your neck with the blades facing upwards and move the trimmer up along the length of your neck until it comes into contact with your finger covering the roots of the hair at the base of your head. Make sure that you move the appliance slowly when doing this and hold the roots of the hair at the base of your head away from the trimmer.</p>
	<p><b>TRIMMING YOUR SIDEBURNS</b> Start with the edges of the sideburns and, with the blades of the trimmer pushed gently against your skin, move the appliance towards the outer edges of the sideburns to size them according to your preferences in the different areas of your face.</p>
	<p><b>SHAPING THE EYEBROWS</b> Position the comb designed to even out the eyebrows (4 mm or 7 mm long). Gently move the trimmer in the opposite direction to the hairs without pressing too hard.</p>
	<p><b>CARE</b> - Regular maintenance of the trimmer blades will keep it in optimal operating condition. You are strongly recommended to clean the unit only with a soft-bristle brush like the one provided in the kit. - Make sure the device is turned off. • Do not use strong or corrosive cleaners on the device or blades. • Do not apply pressure or hard objects to the blades. • Do not immerse the device in water. That would damage it.</p>
	<p>This symbol, shown on the product or its packaging indicates that this product complies with European directive 2012/19/EU and that it must not be discarded with household waste. It must be taken to a suitable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By making sure that this product is disposed of properly, you will help to prevent any potentially-negative consequences for the environment and human health. Recycling helps to conserve natural resources.</p>
	<p><b>IMPORTANT:</b> When replacing your used batteries, we ask you to follow current regulations regarding their disposal. Please dispose of them appropriately to guarantee their safe and environmentally-friendly destruction.</p>

FPH-006

DZIEKUJEMY ZA ZAKUP PRODUKTU THE BARB' XPERT. NALEŻY ZACHOWAĆ NINIEJSZĄ INSTRUKCJĘ DO WGLĄDU.  
NALEŻY UWAGAŃIE PRZECZYTAĆ PRZED UŻYCIEM URZĄDZENIA.



Nadaje się do czyszczenia pod bieżącą wodą.

## OSTRZEŻENIE

To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od 8 lat oraz przez osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, bądź osoby bez odpowiedniego doświadczenia i wiedzy, wyłącznie pod nadzorem lub po otrzymaniu odpowiednich instrukcji dotyczących w pełni bezpiecznego użytkowania urządzenia i pod warunkiem, że rozumieją zagrożenia związane z jego obsługą. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem. Dzieci w wieku poniżej ośmiu lat i bez nadzoru nie mogą czyścić i konserwować urządzenia. Konserwacja i czyszczenie urządzenia nie może być wykonywane przez dzieci pozostające bez nadzoru dorosłych.

- Nie używać innych akcesoriów niż są w zestawie, dołączone do zestawu.
- Baterie jednorazowe nie mogą być ładowane.
- Akumulatory należy wyjąć z urządzenia przed ładowaniem.
- Nie należy mieszać różnych rodzajów baterii lub nowych i używanych baterii z używanymi.
- Baterie muszą być wkładane we właściwej biegunowości.
- Akumulatory należy wyjąć z urządzenia przed ładowaniem i usunąć je w odpowiedni sposób.
- Z urządzenia należy korzystać tylko z 1,5-woltowym akumulatorem LR6 / AA.
- Jeśli urządzenie ma pozostać nieużywane przez dłuższy czas, należy wyjąć z niego akumulator.
- Zaciski przyłączeniowe nie powinny być zwarte.
- W przypadku wycieku z baterii płynu (elektrolity) dotykającego skóry, natychmiast przemyć ją dużą ilością wody z mydłem lub zneutralizować łagodnym kwasem, takim jak sok z cytryny lub ocet. Jeśli ciecz dostanie się do oczu, natychmiast przemyć je czystą wodą przez co najmniej 10 minut, a następnie skonsultować się z lekarzem

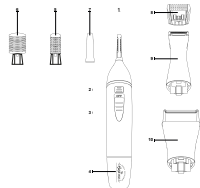
### MONTOWANIE BATERII



- Otworzyć komorę baterii, obracając ją w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, dopóki nie zostanie ustawiony mały symbol odblokowania.
- Włożyć baterię do komory, zachowując wskazaną biegunowość.
- Otworzyć komorę baterii, obracając ją w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, dopóki nie zostanie ustawiony mały symbol zablokowania.

- Zasilanie na 1 baterię LR6/AA 1.5V, bateria w zestawie
- Ostrza ze stali nierdzewnej

### OPIS OGÓLNY

1. Głowica depilacja brwi
2. Przycisk
3. Przycisk ON/OFF
4. Komora baterii
5. Grzebień długość 4 mm (depilacja brwi)
6. Grzebień długość 7 mm (depilacja brwi)
7. Nakrywka Nasadka
8. Regulowana nakładka (precyzyjna głowica)
9. Precyzyjna głowica
10. Głowica mini galarka



	<p><b>ROZPOCZĘCIE</b> Rozczesać brodę lub wąsy za pomocą cienkiego grzebienia przed rozpoczęciem strzyżenia.</p>
	<p><b>JAK UZYSKAĆ LEPSZE WYNIKI</b> Włosy brody, wąsów i baki muszą być suche. Unikać stosowania balsamów przed użyciem maszynki do strzyżenia. Czesać włosy w kierunku wzrostu.</p>
	<p><b>WYMIANA GŁOWIC TRYMERA</b> Ten produkt jest dostarczany z wymiennymi głowicami. Produkt wyposażony jest w wymienne głowice. Głowica precyzyjna może być używana do golenia brody lub wąsów, konturów i boków nóg; głowica brwi do golenia brwi przy pomocy precyzyjnych grzebień; głowica mini golarka do golenia brody. Przed każdą wymianą akcesoriów upewnić się, że trymer jest wyłączony. • Naciągnąć przycisk i usunąć głowicę trymera. • Umieścić inną głowicę na urządzeniu</p>
	<p><b>PRZERZĘDZANIE I POSTRZĘPIANIE BRODY/WĄSÓW</b> - Umieścić regulowaną nasadkę do strzyżenia na ostrzu maszynki i wybrać odpowiednią długość, przesuwając regulowaną nasadkę w górę lub w dół. Ustawienie zostanie wyświetlone na wskaźniku pozycji długości. W przypadku pierwszego użycia maszynki do strzyżenia, rozpocznij nacięcie od największej długości ostrzy. - Po wybraniu odpowiedniej długości, należy włączyć golarkę. - Przyłóż golarkę do skóry twarzy. - Należy kierować się wzdułem brzoju brody/wąsów, w celu przystrzyżenia wybranych partii twarzy i ruchami na zewnątrz brody na wysokości szyi.</p>
	<p><b>STRZYŻENIE WŁOSÓW NA KARKU</b> Uwaga: Do samodzielnego wykonania tej czynności potrzebne będzie lustro. - Zdjąć nasadkę do strzyżenia z maszynki. Unieść palcami włosy na karku. - Palcem wskazującym powinien przykrywać nasadkę unoszonych włosów, aby uniknąć ich przypadkowego obcięcia. - Drugą ręką, oprzeć maszynkę do strzyżenia o kark, ostrza powinny być skierowane w górę. Przesuwaj maszynkę w górę na całej długości karku, aż do kontaktu z palcem wskazującym przytrzymującym nasadkę włosów na karku. Przy strzyżeniu, karku, powoli przesuwaj urządzenie powoli, aby nie dotknęło ono nasady włosów na karku.</p>
	<p><b>KONTUROWANIE BAKÓW</b> Trzymać maszynkę ostrzami skierowaną do siebie. Rozpocznij od brzożugów бакów, przesuwaj urządzenie do zewnątrz бакów, lekko przyciskając ostrze maszynki do skóry, w celu osiągnięcia wybranego pożądanego efektu, strzyżenia.</p>
	<p><b>MODELOWANIE BRWI</b> Umieścić odpowiedni grzebień do wyrównania łęby wyrównać na brwi (długości 4 mm lub 7 mm). Delikatnie przesunąć trymer w przeciwną stronę niż ułożenie włosów wzrostu włosów, nie naciskając zbyt mocno.</p>
	<p><b>UTRZYMANIE</b> - Regularna konserwacja ostrzy trymeru zapewni jego optymalny stan funkcjonowania. Jest zalecane Zaleca się czyszczenie urządzenia wyłącznie szczotką szczoteczką z gładkim włosiem, jak ta załączona do zestawu. z miękkim włosiem, jak ta, która jest w zestawie. - Należy upewnić się, że urządzenie jest wyłączone. • Nie używać silnych lub żrących środków czyszczących na urządzeniu lub ostrzach. • Nie naciskać ani nie kłaść twardych przedmiotów na ostrza. • Nie zanurzać urządzenia w wodzie. To mogłoby go uszkodzić.</p>
	<p>Ten symbol umieszczony na produkcie lub opakowaniu oznacza, że produkt jest zgodny z europejską dyrektywą 2012/19/UE i nie może być usuwany wraz z odpadami komunalnymi. Należy go przekazać do odpowiedniego punktu zbiórki wyposażenia elektrycznego i elektronicznego do recyklingu. Zapewniając właściwą eliminację produktu pomagając Państwu w zapobieganiu negatywnym wpływom na środowisko i zdrowie człowieka. Recykling materiałów pozwala zachować źródło surowców naturalnych.</p>
	<p><b>WAŻNE:</b> Wymieniając zużyte baterie, należy przestrzegać obowiązujących praw dotyczących ich usuwania. Należy je oddać do odpowiedniego punktu zbiórki, aby zapewnić ich bezpieczną eliminację w celu ochrony środowiska.</p>



FPH-006

DANK U VOOR DE AANKOOP VAN DIT PRODUCT THE BARB'XPERT. U DIENT DEZE INFORMATIE BIJ TE HOUDEN ZODAT U DEZE LATER OPNIEUW KAN RAADPLEGEN. GELIEVE DEZE HANDLEIDING AANDACHTIG TE LEZEN ALVORENS U HET APPARAAT GEBRUIKT.



Geschikt voor reiniging onder een open waterkraan.

## WAARSCHUWING

Dit apparaat is niet geschikt om te worden gebruikt door kinderen jonger dan 8 jaar en door personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens, of door personen die gebrek aan ervaring of kennis hebben, tenzij iemand die verantwoordelijk is voor hun veiligheid toezicht houdt of hen heeft uitgelegd hoe ze het apparaat in alle veiligheid moeten gebruiken en ze de mogelijke gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Het reinigen en het onderhoud mogen niet uitgevoerd worden door kinderen, tenzij ze ouder zijn dan 8 jaar en ze onder toezicht staan.

- Uitsluitend de meegeleverde accessoires gebruiken.
- Niet-oplaadbare batterijen mogen niet worden opgeladen.
- Neem de oplaadbare batterijen vóór het opladen uit het apparaat.
- Geen verschillende soorten batterijen of nieuwe en gebruikte batterijen door elkaar gebruiken.
- Batterijen moeten in de juiste polariteit worden geplaatst.
- Lege batterijen moeten uit het apparaat worden gehaald en op een veilige manier worden weggegooid.
- Gebruik het apparaat uitsluitend met een 1,5V niet-oplaadbare LR6/AA-batterij.
- Haal de batterijen uit het apparaat als u het een langere tijd niet gebruikt.
- De aansluitklemmen van de voeding mogen niet worden kortgesloten.
- Als batterijen gaan lekken en er vloeistof (elektrolyten) op de huid komen, onmiddellijk met ruim water en zeep spoelen of met een mild zuur zoals citroensap of azijn neutraliseren. Als de vloeistof in contact komt met de ogen, onmiddellijk gedurende 10 minuten met schoon water spoelen en een arts raadplegen.

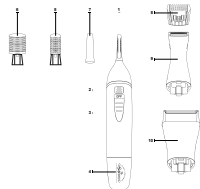
### PLAATSING VAN DE BATTERIJ



- Draai het batterijvak open door het deksel tegen de wijsers van de klok in te draaien tot op het ontgrendelingsymboolje.
- Plaats de batterij volgens de aangegeven polariteit in het batterijvak.
- Plaats het deksel van het batterijvak terug en draai het met de klok mee tot op het vergrendelingsymboolje.

- Voeding door middel van LR6/AA 1,5V-batterij inbegrepen
- Mesjes in roestvrij staal

### ALGEMENE OMSCHRIJVING

1. Wenkbrauwtrimmer
2. Drukknop
3. Knop ON/OFF
4. Batterijvak
5. Kammelje 4 mm (voor het epilëren van de wenkbrauwen)
6. Kammelje 7 mm (voor het epilëren van de wenkbrauwen)
7. Kap
8. Regelbare trimkam (fijne kop)
9. Fijne trimmer
10. Kop met mini-scheermes en raster



	<p><b>OM TE BEGINNEN</b>          Kam altijd uw baard of uw snor met een fijne kam alvorens te beginnen met trimmen.</p>
	<p><b>TIPS OM EEN BETER RESULTAAT TE BEKOMEN</b>          De haarjes van de baard, de snor en de bakkebaarden moeten droog zijn.          Vermijd het aanbrengen van lotions alvorens de trimmer te gebruiken.          Kam de haren in de richting waarin ze groeien.</p>
	<p><b>TRIMKAMMEN VERVISELEN</b>          Dit product wordt geleverd met verwisselbare trimkammen. U kunt de fijne trimmer gebruiken om baard, snorharen, contouren en benen te scheren; de wenkbrauwtrimmer om met behulp van de kammetjes de wenkbrauwen te trimmen; het mini-scheermes met raster om de baard te trimmen.          Controleer altijd of het trimapparaat is uitgeschakeld voordat u de accessoires en het scheermes vervangt.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Druk op de drukknop en verwijder de trimkam.</li> <li>• Bevestig een andere trimkam door hem op de bovenkant van het apparaat te plaatsen.</li> </ul>
	<p><b>OM DE BAARD/SNOR UIT TE DUNNEN OF AF TE PUNTEN</b>          - Bevestig de instelbare trimkam op het mes van de trimmer en selecteer de gewenste lengte door de instelbare trimkam naar boven of naar beneden te schuiven.          Wanneer u de trimmer voor de eerste keer gebruikt, begin dan met de snijlengte in te stellen op de langste lengte.          - Eenmaal u de gewenste lengte van de instelbare trimkam hebt ingesteld, kan u de trimmer aan zetten.          - Plaats de vlakke onderkant van de trimkam tegen de huid.          - Maak bewegingen naar de rand van de baard/snor om deze volgens uw voorkeuren bij te werken op de verschillende plaatsen van het gelaat en maak op het niveau van de hals bewegingen naar de buitenkant van de baard.</p>
	<p><b>OM DE NEKHAREN TE TRIMMEN</b>          Opmerking: Wanneer u alleen bent, hebt u een spiegel nodig om deze handeling te kunnen uitvoeren.          - Verwijder de trimkam van de trimmer. Gebruik uw vingers om de haarjes op de nek op te tillen.          Uw wijsvinger moet de wortels van de haarjes die u optilt, afdekken om te vermijden dat het apparaat u per ongeluk snijdt.          - Houd met uw andere hand de trimmer onderaan uw nek met de mesjes naar boven gericht en beweeg de trimmer over de hele lengte van uw nek naar boven, tot deze in contact komt met uw vinger die de wortels van de haarjes onderaan uw hoofd bedekt.          Zorg ervoor dat u het apparaat langzaam verplaatst wanneer u deze handeling uitvoert en dat de wortels van de haarjes onderaan uw hoofd verwijderd blijven van de trimmer.</p>
	<p><b>DE CONTOUREN VAN DE BAKKEBAARDEN</b>          Begin met de randen van de bakkebaarden en druk met de mesjes van de trimmer licht tegen uw huid. Ga met het toestel naar de buitenste randen van de bakkebaarden om deze volgens uw voorkeuren bij te werken op de verschillende plaatsen van het gelaat.</p>
	<p><b>WENKBRAUWEN TRIMMEN</b>          Plaats de juiste kam om de wenkbrauwen te egaliseren (lengte 4 mm of 7 mm).          Beweeg de tondeuse zachtjes tegen de haarrichting in zonder teveel druk uit te oefenen.</p>
	<p><b>ONDERHOUD</b>          - Door de messen van de tondeuse regelmatig te onderhouden blijft het apparaat goed werken.          We adviseren met klem om het apparaat alleen met een zachte borstel schoon te maken, zoals meegeleverd in deze set.          - Controleer of het apparaat is uitgeschakeld.          • Gebruik geen sterke of bijtende reinigingsmiddelen op het apparaat of de messen.          • Niet op de messen duwen of er hard voorwerpen tegenaan houden.          • Het apparaat niet in water onderdompelen. Hierdoor raakt het beschadigd.</p>
	<p>Dit symbool, dat op het product of op de verpakking is aangebracht, geeft aan dat dit product in overeenstemming is met de Europese Richtlijn 2012/19/EU en dat het niet mag worden weggegooid met het huisvuil. Het moet naar een geschikt inzamelingspunt voor de recycling van elektrische en elektronische toestellen worden gebracht. Door ervoor te zorgen dat dit product op de juiste manier wordt afgedankt, helpt u de mogelijke negatieve gevolgen voor het milieu en de menselijke gezondheid te voorkomen. De recycling van materialen zal helpen bij het in stand houden van de natuurlijke rijkdommen.</p>
	<p><b>BELANGRIJK:</b> Wanneer u uw lege batterijen vervangt, vragen wij u om de van kracht zijnde regelgeving te volgen wat betreft de eliminatie ervan. Gelieve deze naar een daartoe voziene plaats te brengen om ervoor te zorgen dat deze op een veilige en milieuvriendelijke manier worden geëlimineerd.</p>

FPH-006

GRAZIE PER AVER ACQUISTATO QUESTO PRODOTTO THE BARB' XPERT. CONSERVARE QUESTE INFORMAZIONI PER UN POSSIBILE RIFERIMENTO FUTURO.  
LEGGERE ATTENTAMENTE PRIMA DI UTILIZZARE L'APPARECCHIO.



Adatto per la pulizia sotto un rubinetto aperto.

## AVVERTENZA

L'apparecchio può essere utilizzato da bambini al di sotto degli 8 anni di età e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o da persone senza esperienza o conoscenza in presenza di supervisione o se istruite sull'uso sicuro dell'apparecchio e se ne hanno compreso i rischi. Non far giocare i bambini con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione non devono essere eseguite dai bambini, a meno che non abbiano più di 8 anni e non siano supervisionati.

- Non utilizzare accessori diversi da quelli in dotazione.
- Le batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate.
- Le batterie ricaricabili devono essere rimosse dall'apparecchio prima di essere caricate.
- Diversi tipi di batterie o batterie nuove e usate non devono essere mischiate.
- Le batterie devono essere inserite secondo la polarità corretta.
- Le batterie scariche devono essere rimosse dall'apparecchio e smaltite in modo sicuro.
- Utilizzare l'apparecchio unicamente con una batteria LR6/AA non ricaricabile da 1,5V.
- Se l'apparecchio deve essere riposto senza essere utilizzato per un lungo periodo, è necessario rimuovere le batterie.
- I terminali di alimentazione non devono essere cortocircuitati.
- In caso di perdita delle batterie e di contatto del liquido (elettrolito) con la pelle, lavare immediatamente e abbondantemente con acqua e sapone o neutralizzare con un acido delicato come succo di limone o aceto. Se il liquido viene a contatto con gli occhi, sciacquare immediatamente con acqua corrente per almeno 10 minuti, quindi consultare un medico.

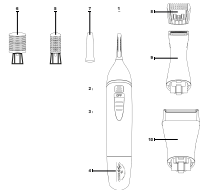
### INSTALLAZIONE DELLA PILA

- Aprire il vano batteria ruotandolo in senso antiorario finché non è posizionato sul piccolo simbolo di sblocco.
- Inserire la batteria nel vano, rispettando la polarità indicata.
- Riposizionare il coperchio del vano batteria e ruotarlo in senso orario finché non è posizionato sul piccolo simbolo di blocco.

- Alimentazione con pila LR6/AA da 1,5 V, batteria inclusa
- Lame in acciaio inossidabile



### DESCRIZIONE GENERALE

1. Testina depilazione sopracciglia
2. Pulsante
3. Pulsante ON/OFF
4. Vano batteria
5. Pettine di precisione 4 mm (depilazione sopracciglia)
6. Pettine di precisione 7 mm (depilazione sopracciglia)
7. Cappuccio
8. Pettine regolabile (testina di precisione)
9. Testina di precisione
10. Testina mini rasoio con griglia



### PER INIZIARE

Pettinare sempre la barba o i baffi con un pettine sottile prima di iniziare la rasatura.

	<p><b>CONSIGLI PER OTTENERE IL RISULTATO MIGLIORE</b>  I peli della barba, dei baffi e delle basette devono essere asciugati.  Evitare di applicare lozioni prima di utilizzare il regolabarba.  Pettinare i peli nel senso della crescita.</p>
	<p><b>CAMBIARE LE TESTINE DI RASATURA</b>  Questo prodotto è fornito con testine intercambiabili. È possibile utilizzare la testina di precisione per radere i peli della barba o dei baffi, i contorni e le basette; la testina per sopracciglia per radere le sopracciglia usando i pettini di precisione; la testina mini rasoio con griglia per radere la barba.  Controllare sempre che il trimmer sia spento prima di cambiare i suoi accessori e il rasoio.  • Premere il pulsante e rimuovere la testina di rasatura.  • Fissare l'altra testina posizionandola sulla parte superiore dell'apparecchio</p>
	<p><b>PER SFOLTIRE E ASSOTTIGLIARE LA BARBA/I BAFFI</b>  - Fissare il pettine di rasatura regolabile alla lama del regolabarba e selezionare la lunghezza desiderata facendo scorrere il pettine di rasatura regolabile verso l'alto o verso il basso.  Se si utilizza il regolabarba per la prima volta, iniziare con la regolazione della lunghezza di taglio più lunga.  - Una volta regolata la lunghezza del pettine di rasatura, accendere il regolabarba.  - Sistemare la parte superiore piatta del pettine di rasatura sulla pelle.  - Fare dei movimenti verso il bordo della barba/del baffi per tagliare secondo le proprie preferenze nei diversi punti del viso e movimenti verso l'esterno della barba all'altezza del collo.</p>
	<p><b>PER RASARE LA NUCA</b>  Nota: È necessario uno specchio per effettuare questa operazione se si è da soli.  - Staccare il pettine di rasatura dal regolabarba. Con le dita sollevare i peli situati all'altezza della nuca.  L'indice deve coprire le radici dei peli sollevati per evitare il taglio accidentale con il regolabarba.  - Con l'altra mano, tenere il regolabarba alla base della nuca con le lame orientate verso l'alto e far risalire il regolabarba su tutta la lunghezza della nuca fino a raggiungere il dito che copre le radici dei peli alla base della testa.  Assicurarsi di spostare l'apparecchio lentamente quando si effettua questa operazione e di mantenere le radici dei peli alla base della testa distanti dal regolabarba.</p>
	<p><b>TAGLIARE I CONTORNI DELLE BASETTE</b>  Iniziare dai bordi delle basette e, con le lame del regolabarba leggermente appoggiate contro la pelle, spostare l'apparecchio verso i bordi esterni delle basette per tagliarle in base alle proprie preferenze nei diversi punti del viso.</p>
	<p><b>TAGLIARE LE SOPRACCIGLIA</b>  Posizionare il pettine adatto per tagliare omogeneamente le sopracciglia (lunghezze di 4 mm o 7 mm).  Spostare delicatamente il trimmer nella direzione opposta del pelo senza premere troppo.</p>
	<p><b>MANUTENZIONE</b>  - Una manutenzione regolare delle lame del trimmer lo manterrà in condizioni operative ottimali.  Si raccomanda vivamente di pulire l'apparecchio esclusivamente con una spazzola a setole morbide come quella in dotazione nel kit.  - Assicurarsi che l'apparecchio sia spento.  • Non utilizzare detersivi forti o corrosivi sull'apparecchio o sulle lame.  • Non applicare pressione o oggetti duri sulle lame.  • Non immergere l'apparecchio in acqua. Questo lo danneggerebbe.</p>
	<p>Questo simbolo, posto sul prodotto o sul relativo imballaggio, indica che il prodotto è conforme alla direttiva europea 2012/19/UE e che non deve essere smaltito tra i rifiuti domestici. Deve essere riconsegnato ad un punto di raccolta per il riciclaggio delle apparecchiature elettriche ed elettroniche. Al fine di preservare l'ambiente in cui viviamo e la nostra salute, è necessario assicurarsi di smaltire questo prodotto in maniera adeguata. Il riciclaggio dei materiali aiuterà a conservare le risorse naturali.</p>
	<p><b>IMPORTANTE:</b> Al momento della sostituzione delle pile scariche, si richiede di rispettare le disposizioni normative in vigore per quanto riguarda lo smaltimento. Si prega di consegnarle ad un punto di raccolta per assicurarne uno smaltimento adeguato nel rispetto dell'ambiente.</p>

FPH-006

GRACIAS POR HABER ADQUIRIDO ESTE PRODUCTO DE BARB'XPERT. CONSERVAR ESTA INFORMACIÓN PARA REFERENCIAS FUTURAS.  
LEER ATENTAMENTE ANTES DE UTILIZAR EL APARATO.



Adecuado para limpiar bajo un grifo de agua abierta.

## ADVERTENCIA

Este aparato pueden utilizarlo niños mayores de 8 años y personas con discapacidad física, sensorial o mental o personas sin experiencias o conocimientos, siempre que lo realicen con supervisión o sigan las instrucciones relativas al aparato con total seguridad y si comprenden los riesgos inherentes. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y mantenimiento no deben realizarlos niños, a menos que tengan más 8 años y estén bajo vigilancia.

- Use únicamente los accesorios incluidos.
  - Las baterías no recargables no deben recargarse.
  - Las pilas recargables deben sacarse del aparato antes de cargarlas.
  - No se deben mezclar distintos tipos de pilas o pilas nuevas y usadas.
  - Las pilas deben ponerse según la polaridad correcta.
  - Las pilas agotadas deben sacarse del aparato y desecharse de manera segura.
  - Use el aparato únicamente con una pila LR6/AA no recargable de 1,5 V.
  - Si se debe guardar el aparato sin usarlo durante un periodo prolongado, es conveniente sacarle las baterías.
  - Los terminales de alimentación no deben cortocircuitarse.
  - En caso de que haya una fuga en las pilas y que el líquido (electrolito) entre en contacto con la piel, limpie inmediata y abundantemente con agua y jabón o neutralice con un ácido suave, como zumo de limón o vinagre.
- Si el líquido entra en contacto con los ojos, aclare inmediatamente con agua limpia durante al menos 10 minutos y, luego, consulte con un médico.

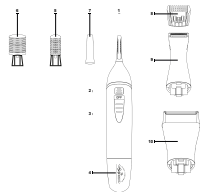
### INSTALACIÓN DE LA PILA

- Abra el compartimento de la pila girándolo en el sentido contrario a las manecillas del reloj hasta que alcance el pequeño símbolo de desbloqueo.
- Introduzca la pila en el compartimento respetando la polaridad que se indica.
- Vuelva a poner la tapa del compartimento de la pila y gírela en el sentido de las manecillas del reloj hasta que alcance el pequeño símbolo de bloqueo.

- Alimentación con pila LR6/AA 1.5V incluida
- Cuchillas de acero inoxidable



### DESCRIPCIÓN GENERAL

1. Cabezal de depilación de cejas
2. Pulsador
3. Botón de encendido/apagado
4. Compartimento de las pilas
5. Peine precisión 4 mm (depilación cejas)
6. Peine precisión 7 mm (depilación cejas)
7. Tapa
8. Cabezal ajustable (de precisión)
9. Cabezal de precisión
10. Cabezal minieltectora de rejilla



### PARA COMENZAR

Péñese siempre la barba o el bigote con un peine fino antes de comenzar a cortar.

	<p><b>CONSEJOS PARA OBTENER UN MEJOR RESULTADO</b>  El pelo de la barba, del bigote y de las patillas debe estar seco.  Evite aplicar lociones antes de utilizar la cortadora.  Peine el cabello en el sentido del crecimiento.</p>
	<p><b>CAMBIAR LOS CABEZALES DE CORTE</b>  Este producto incluye cabezales intercambiables. Puede usar el cabezal de precisión para cortar el pelo de la barba o el bigote, los contornos y patillas; el cabezal de cejas para cortar las cejas con los peines de precisión; el cabezal mini afeitadora de rejilla para cortar la barba.  Siempre compruebe que la cortadora esté apagada antes de cambiar los accesorios de la cortadora y afeitadora.  • Presione contra el pulsador y, luego, saque el cabezal de corte.  • Ponga otro cabezal en la parte superior del aparato.</p>
	<p><b>PARA QUITAR VOLUMEN Y PERFILAR LA BARBA / BIGOTE</b>  - Coloque el cabezal de corte ajustable en la cuchilla de la cortadora y seleccione la longitud deseada deslizando el cabezal de corte ajustable hacia arriba o hacia abajo.  Si utiliza la cortadora por primera vez, comience con el ajuste de longitud de corte más largo.  - Una vez ajustada la longitud deseada del cabezal de corte ajustable, encienda la cortadora.  - Coloque la parte superior plana del cabezal de corte contra la piel.  - Realice movimientos hacia el extremo de la barba / bigote para cortar según sus preferencias en diferentes partes de la cara y movimientos hacia el exterior de la barba al nivel del cuello.</p>
	<p><b>PARA CORTAR LA NUCA</b>  Observación: Necesitará un espejo para realizar esta operación, si se encuentra solo.  - Retire el cabezal de corte de la cortadora. Utilice los dedos para levantar los cabellos situados a nivel de la nuca. Su índice debe cubrir las raíces del cabello que usted levante con el fin de evitar un corte accidental con la cortadora.  - Con la otra mano, sujete la cortadora sobre la base de la nuca con las cuchillas orientadas hacia la parte superior y haga subir la cortadora sobre toda la longitud de la nuca hasta que entre en contacto con el dedo que cubre las raíces del cabello situado en la base de la cabeza.  Asegúrese de desplazar el aparato lentamente cuando efectúe esta operación y de mantener las raíces del cabello situadas en la base de la cabeza a distancia de la cortadora.</p>
	<p><b>CORTAR EL CONTORNO DE LAS PATILLAS</b>  Comience por los bordes de las patillas y, con las cuchillas de la cortadora ligeramente apoyadas contra la piel, desplace el aparato hacia los bordes externos de las patillas para cortarlas según sus preferencias en distintas partes de la cara.</p>
	<p><b>CORTAR LAS CEJAS</b>  Ponga el peine apropiado para igualar las cejas (longitudes de 4 mm o 7 mm).  Desplace cuidadosamente la cortadora en el sentido contrario al crecimiento del pelo sin presionar demasiado.</p>
	<p><b>MANTENIMIENTO</b>  - Un mantenimiento regular de las cuchillas de la cortadora permite que permanezca en un estado de funcionamiento óptimo.  Se aconseja encarecidamente limpiar el aparato sólo con un cepillo de cerdas blandas como el que se incluye en el kit.  - Asegúrese de que el aparato esté apagado.  • No use productos de limpieza fuertes ni corrosivos en el aparato o las cuchillas.  • No ejerza presión ni aplique objetos duros en las cuchillas.  • No sumerja el aparato en el agua. Esto puede dañarlo.</p>
	<p>Este símbolo, colocado sobre el producto o su embalaje, indica que este producto cumple la directiva europea 2012/19/UE y que no puede tratarse con los desechos domésticos. Debe llevarse al punto de recogida adecuado para el reciclaje de equipos eléctricos y electrónicos. Asegurándose de desechar este producto de la forma adecuada, usted ayudará a evitar las potenciales consecuencias negativas para el medioambiente y la salud humana. El reciclaje de materiales ayudará a conservar los recursos naturales.</p>
	<p><b>IMPORTANTE:</b> En el momento de reemplazar las pilas usadas, le pedimos que siga la normativa en vigor en cuanto a su eliminación. Le agradecemos que las deseché en un lugar previsto a tal efecto con el fin de asegurarse de su eliminación de manera segura y respetando el medioambiente.</p>

FPH-006

AGRADECEMOS POR TER ADQUIRIDO ESTE PRODUTO, BARB' XPERT. ESTA INFORMAÇÃO DEVERÁ SER GUARDADA PARA REFERÊNCIA FUTURA.  
LER ATENTAMENTE ANTES DE UTILIZAR O APARELHO.



Adequado para limpeza sob uma torneira de água aberta.

## ADVERTÊNCIA

- Este aparelho pode ser utilizado por crianças menores de 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou falta de experiência e conhecimentos, desde que sejam supervisionadas, ou tenham recebido instruções relativas à utilização segura do aparelho e que entendam os perigos incorridos. As crianças não devem brincar com o aparelho. Não confie a limpeza e manutenção deste aparelho a crianças menores de 8 anos sem a supervisão de um adulto.

- Não utilize quaisquer acessórios que não sejam os fornecidos.
- As pilhas não recarregáveis não devem ser recarregadas.
- As pilhas recarregáveis devem ser removidas do aparelho antes de serem carregadas.
- Os diferentes tipos de pilhas ou pilhas novas e usadas não devem ser misturadas.
- As pilhas devem ser inseridas de acordo com a polaridade correta.
- As pilhas descarregadas devem ser removidas do aparelho e eliminadas em segurança.
- Utilize o aparelho apenas com uma pilha LR6/AA não recarregável de 1.5V.
- Caso o aparelho tenha que ser armazenado sem ser utilizado durante um longo período de tempo, é recomendável retirar as pilhas
- Os terminais de alimentação não devem ser curto-circuitados.
- No caso da ocorrência de fugas ao nível das pilhas e em que o líquido (eletrolito) toque na pele, limpe imediatamente com bastante água e sabão ou neutralize com um ácido suave, como sumo de limão ou vinagre. Se o líquido entrar em contacto com os olhos, lave imediatamente com água limpa durante, pelo menos, 10 minutos e, em seguida, consulte um médico

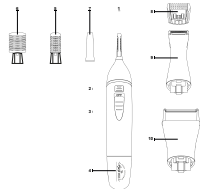
### INSTALAÇÃO DA PILHA



- Abra o compartimento da pilha rodando no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio até que fique ajustado sobre o pequeno símbolo de desbloqueio.
- Introduza a pilha no compartimento de acordo com a polaridade indicada.
- Reposicione a tampa do compartimento da pilha e rode-a no sentido dos ponteiros do relógio até que fique ajustada sobre o pequeno símbolo de bloqueio.

- Alimentado por pilha LR6/AA 1.5 V incluída
- Lâminas em aço inoxidável

### DESCRIÇÃO GERAL

1. Cabeça de depilação de sobrancelhas
2. Botão de pressão
3. Botão ON/OFF
4. Compartimento da pilha
5. Pente de precisão 4 mm (depilação de sobrancelhas)
6. Pente de precisão 7 mm (depilação de sobrancelhas)
7. Tampa
8. Travão ajustável (cabeça de precisão)
9. Cabeça de precisão
10. Cabeça mini de lâmina de rede



	<p><b>COMO COMEÇAR</b> Pentele sempre a barba ou o bigode com um pente antes de começar a aparar.</p>
	<p><b>SUGESTÕES PARA OBTER UM MELHOR RESULTADO</b> Os pelos da barba, do bigode e das patilhas devem estar secos. Evite aplicar loções antes de usar o aparador. Pentele os pelos na direção do crescimento.</p>
	<p><b>MUDAR AS CABEÇAS DE CORTE</b> Este produto é fornecido com as cabeças intercambiáveis. Pode usar a cabeça de precisão para aparar os pelos da barba ou do bigode, contornos e suíças; a cabeça para sobrancheiras para o corte das sobrancheiras usando os pentes de precisão; a cabeça mini de lâmina de rede para barbear. Verifique sempre que o aparador está desligado antes de mudar os acessórios da máquina de aparar e barbear</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Pressione sobre o botão de pressão e, em seguida, retire a cabeça de corte.</li> <li>• Encaixe a outra cabeça posicionando-a no cimo do aparelho.</li> </ul>
	<p><b>PARA DESBASTAR E AFILAR A BARBA/BIGODE</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Fixe o pente de corte ajustável à lâmina do aparador e selecione o comprimento pretendido deslizando o pente de corte ajustável no sentido ascendente ou descendente.</li> <li>- Se está a usar o aparador pela primeira vez, comece com um ajuste de corte mais longo.</li> <li>- Uma vez ajustado o comprimento pretendido do pente de corte ajustável, ligue o aparador.</li> <li>- Coloque a parte superior plana do pente de corte contra a pele.</li> <li>- Faça movimentos em direção às pontas da barba/bigode para o aparar como preferir nas diferentes zonas do rosto e movimentos em direção ao exterior da barba ao nível do pescoço.</li> </ul>
	<p><b>APARAR A NUCA</b> Nota: se estiver sozinho, necessitará de um espelho.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Refire o pente de corte do aparador. Use os dedos para levantar os cabelos situados ao nível da nuca. O dedo indicador deverá cobrir as raízes dos cabelos que levanta para evitar qualquer corte accidental do aparador.</li> <li>- Com a outra mão, segure o aparador na base da nuca com as lâminas viradas para cima e mova o aparador ao longo da nuca até entrar em contacto com o dedo que cobre as raízes dos cabelos na base da cabeça. Certifique-se de que o aparelho se move lentamente ao realizar esta operação e mantenha as raízes dos cabelos na base da cabeça afastadas do aparador.</li> </ul>
	<p><b>APARAR OS CONTORNOS DAS PATILHAS</b> Comece pelas pontas das patilhas e, com as lâminas do aparador ligeiramente apoiadas contra a pele, mova o aparelho em direção aos limites exteriores das patilhas para as cortar como preferir nas diferentes partes do rosto.</p>
	<p><b>APARAR AS SOBRANCELHAS</b> Coloque o pente adaptado para uniformizar as sobrancheiras (comprimentos de 4 mm ou 7 mm). Mova suavemente a máquina de aparar no sentido inverso do crescimento do pelo sem pressionar muito.</p>
	<p><b>MANUTENÇÃO</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Uma manutenção regular das lâminas da máquina de aparar permitirá mantê-la num ótimo estado de funcionamento.</li> <li>Recomenda-se vivamente que limpe o aparelho exclusivamente com uma escova de cerdas suaves como a fornecida no kit.</li> <li>- Certifique-se de que o aparelho está desligado.</li> <li>- Não utilize produtos de limpeza fortes ou corrosivos no aparelho ou nas lâminas.</li> <li>- Não aplique pressão ou objetos duros sobre as lâminas.</li> <li>- Não mergulhe o aparelho em água. Isso provocaria danos no aparelho.</li> </ul>
	<p>Este símbolo, afixado no produto ou na embalagem, indica que o produto está em conformidade com a Diretiva Europeia 2012/19/EU e não deve ser eliminado no lixo doméstico. Deverá ser enviado a um ponto de recolha apropriado para reciclagem dos componentes elétricos e eletrónicos. Garantir a correta eliminação deste produto ajudará a evitar as potenciais consequências negativas para o ambiente e a saúde humana. A reciclagem dos materiais ajudará a conservar os recursos naturais.</p>
	<p><b>IMPORTANTE:</b> Quando chegar a altura de substituir as pilhas, deve cumprir as normas em vigor para a eliminação de pilhas usadas. Agradecemos que as elimine num local previsto para o efeito, a fim de assegurar a sua eliminação segura e com respeito pelo ambiente.</p>



FPH-006

VIELEN DANK, DASS SIE DIESES PRODUKT THE BARB' XPERT GEKAUFT HABEN. DIESE INFORMATIONEN SOLLTEN SIE AUFBEWAHREN, DAMIT SIE ZU EINEM SPÄTEREN ZEITPUNKT NACHSCHLAGEN KÖNNEN. LESEN SIE DIESE BITTE AUFMERKSAM DURCH, BEVOR SIE DAS GERÄT VERWENDEN.



Geeignet für die Reinigung unter einem offenen Wasserhahn.

## WARNUNG

Unter Aufsicht oder nach Anweisungen zur sicheren Nutzung des Gerätes und zum Verständnis der Gefahr, der man sich aussetzt, kann dieses Gerät von Kindern ab 8 Jahren und von Personen, deren körperliche, sensorische oder geistige Fähigkeiten eingeschränkt sind, oder von Personen ohne Erfahrung oder Kenntnis verwendet werden. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und Pflege darf nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn, sie werden beaufsichtigt.

- Verwenden Sie ausschließlich das mitgelieferte Zubehör.
- Nicht wiederaufladbare Batterien dürfen nicht aufgeladen werden.
- Die aufladbaren Batterien müssen vor dem Aufladen aus dem Gerät entfernt werden.
- Die verschiedenen Arten von Batterien bzw. neue und gebrauchte Batterien dürfen nicht miteinander vermischt werden.
- Beim Einlegen der Batterien muss auf die korrekte Polarität geachtet werden.
- Entladene Batterien müssen aus dem Gerät entfernt und sicher entsorgt werden.
- Verwenden Sie das Gerät ausschließlich mit einer nicht aufladbaren LR6/AA Batterie mit 1,5V.
- Wenn das Gerät gelagert werden soll, ohne über einen längeren Zeitraum genutzt zu werden, sind die Akkus zu entfernen.
- Die Anschlussklemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden.
- Sollten im Bereich der Batterien Leckagen auftreten oder sollte (Elektrolyt-)Flüssigkeit mit der Haut in Berührung kommen, reinigen Sie die Stellen sofort gründlich mit Wasser und Seife und neutralisieren Sie sie mit einer milden Säure, wie beispielsweise Zitronensaft oder Essig. Sollte die Flüssigkeit mit den Augen in Berührung kommen, spülen Sie sie umgehend mindestens 10 Minuten lang mit klarem Wasser aus und suchen Sie dann einen Arzt auf.

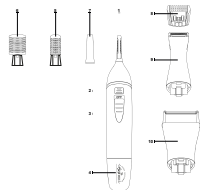
### DAS EINLEGEN DER BATTERIE


- Öffnen Sie das Batteriefach, indem Sie es entgegen dem Uhrzeigersinn drehen, bis es auf das kleine Entriegelungs-Symbol zeigt.
- Legen Sie die Batterie unter Beachtung der angegebenen Polarität in das Fach ein.
- Legen Sie die Abdeckung des Batteriefachs wieder auf und drehen Sie sie im Uhrzeigersinn, bis sie auf das kleine Verriegelungs-Symbol zeigt.

- Stromversorgung durch eine LR6/AA 1,5V inklusive batterie
- Edelstahlklingen

### ALLGEMEINE BESCHREIBUNG

1. Epilieraufsatz für die Augenbrauen
2. Druckschalter
3. EIN/AUS-Schalter
4. Batteriefach
5. Präzisionskamm 4 mm (Epliation der Augenbrauen)
6. Präzisionskamm 7 mm (Epliation der Augenbrauen)
7. Abdeckkappe
8. Verstellbarer Scherkamm (Präzisionsaufsatz)
9. Präzisionsaufsatz
10. Mini-Scherfolien-Rasieraufsatz



	<p><b>ZUERST</b> Kämmen Sie immer Ihren Bart oder Ihren Schnauzbart mit einem feinen Kamm, bevor Sie mit dem Schneiden beginnen.</p>
	<p><b>RATSCHLÄGE FÜR DAS BESTE ERGEBNIS</b> Die Haare des Bartes, des Schnauzbartes und der Koteletten müssen trocken sein. Vermeiden Sie es, Lotionen vor der Nutzung des Haarschneiders aufzutragen. Kämmen Sie die Haare in die Richtung des Haarwuchses.</p>
	<p><b>AUSWECHSELN DER SCHERAUFsätze</b> Dieses Produkt wird mit auswechselbaren Aufsätzen geliefert. Sie können den Präzisionsaufsatz zum Schneiden von Bart- oder Schnauzhaaren, für die Konturen und für die Koteletten verwenden; den Augenbrauenaufsatz mit Hilfe der Präzisionskämme zum Schneiden der Augenbrauen; den Mini-Scherfolien-Rasieraufsatz zum Schneiden des Bartes. Vergewissern Sie sich immer, dass der Haarschneider ausgeschaltet ist, bevor Sie das Schneid- und Rasierzubehör austauschen.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Drücken Sie auf die Drucklaste, um den Scheraufsatz abzunehmen.</li> <li>• Befestigen Sie den anderen Aufsatz, indem Sie ihn auf das Gerät legen</li> </ul>
	<p><b>ZUM AUSDÜNNEN UND EFFILIEREN DES BARTES/SCHNAUZBARTES</b> - Bringen Sie den verstellbaren Scherkamm an der Klinge des Haarschneiders an und wählen Sie die gewünschte Länge aus, indem Sie den verstellbaren Scherkamm nach oben oder nach unten schieben. - Beginnen Sie mit der Einstellung der längsten Schnittlänge, wenn Sie den Haarschneider zum ersten Mal verwenden. - Nachdem Sie die gewünschte Länge des verstellbaren Scherkamms eingestellt haben, schalten Sie den Haarschneider ein. - Setzen Sie die flache Oberseite des Scherkamms an der Haut an. - Machen Sie Bewegungen zum Rande des Bartes/Schnauzbartes, um ihn an verschiedenen Stellen im Gesicht je nach Ihrer Vorliebe zu stutzen, sowie Bewegungen zum äußeren Rand des Bartes im Halsbereich.</p>
	<p><b>ZUM STUTZEN DER NACKENHAARE</b> Anmerkung: Sie werden für diesen Vorgang einen Spiegel brauchen, wenn Sie alleine sind. - Entfernen Sie den Scherkamm vom Haarschneider. Verwenden Sie Ihre Finger, um die Nackenhaare anzuheben. Ihr Zeigefinger muss die Wurzeln der Haare bedecken, die Sie anheben, um ein ungewolltes Schneiden durch den Haarschneider zu verhindern. - Mit Ihrer anderen Hand halten Sie den Haarschneider mit den Klängen nach oben auf den unteren Teil Ihres Nackens und fahren damit die gesamte Länge Ihres Nackens nach oben, bis der Haarschneider Ihren Finger berührt, der die Haarwurzeln unten an Ihrem Kopf bedeckt. - Vergewissern Sie sich, dass Sie das Gerät bei diesem Vorgang langsam bewegen und die Haarwurzeln unten an Ihrem Kopf vom Haarschneider entfernt halten.</p>
	<p><b>DAS SCHNEIDEN DER KONTUREN DER KOTELETTEN</b> Beginnen Sie mit den Rändern der Koteletten, indem Sie die Klängen des Haarschneiders leicht gegen Ihre Haut drücken. Bewegen Sie das Gerät zu den äußeren Rändern der Koteletten, um diese an verschiedenen Stellen im Gesicht je nach Ihrer Vorliebe zu stutzen.</p>
	<p><b>SCHNEIDEN DER AUGENBRAUEN</b> Bringen Sie den geeigneten Kamm an, um die Augenbrauen zu egalisieren (Längen 4 mm bzw. 7 mm). Lassen Sie den Haarschneider langsam entgegen der Wuchstrichtung der Haare über die Augenbrauen gleiten, ohne zu stark aufzudrücken.</p>
	<p><b>PFLEGE</b> - Eine regelmäßige Reinigung und Pflege der Klängen des Haarschneiders sorgt dafür, dass er optimal funktionstüchtig bleibt. Es wird dringend empfohlen, das Gerät ausschließlich mit einer weichen Bürste zu reinigen, wie sie im Set enthalten ist. - Vergewissern Sie sich, dass das Gerät ausgeschaltet ist.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Verwenden Sie keine starken oder ätzenden Reinigungsmittel am Gerät oder an den Klängen.</li> <li>• Üben Sie keinen Druck auf die Klängen aus, und bringen Sie sie nicht mit harten Gegenständen in Berührung.</li> <li>• Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser. Dies würde es beschädigen.</li> </ul>
	<p>Das auf dem Produkt oder auf seiner Verpackung angebrachte Symbol weist darauf hin, dass dieses Produkt der EU-Richtlinie 2012/19/EU entspricht und nicht mit dem Haushaltsmüll entsorgt werden darf. Es muss zu einer entsprechenden Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten gebracht werden. Sie können dabei helfen, mögliche negative Auswirkungen auf die Umwelt und die Gesundheit der Menschen zu verhindern, indem Sie sicherstellen, dass dieses Produkt ordnungsgemäß entsorgt wird. Das Recycling der Materialien trägt zur Erhaltung der natürlichen Ressourcen bei.</p>
	<p>WICHTIG: Wir bitten Sie die geltenden Vorschriften bezüglich der Entsorgung beim Austauschen Ihrer verbrauchten Batterien zu befolgen. Wir danken Ihnen, dass Sie diese an eine zu diesem Zweck vorgesehene Stelle bringen, um Ihre sichere und umweltfreundliche Entsorgung sicherzustellen.</p>

FPH-006

TAK, FORDI DU HAR KØBT DETTE THE BARB' XPERT PRODUKT. GEM DISSE OPLYSNINGER MED HENBLIK PÅ SENERE REFERENCE. SKAL LÆSES OMHYGGELIGT, FØR APPARATET TAGES I BRUG.



Egnet til rengøring under åben vandhaner.

## ADVARSEL

Dette apparat kan benyttes af børn over 8 år og af personer, hvis fysiske, sensoriske eller mentale egenskaber er nedsatte, eller af personer, som ikke har erfaring med eller kendskab til det, hvis de er under opsyn eller har fået instruktion i sikker brug af apparatet og forstår de involverede farer. Lad ikke børn lege med apparatet. Rengøring og vedligeholdelse bør ikke udføres af børn, medmindre de er under opsyn af en voksen.

- Brug kun de medfølgende tilbehørsdele.
- Ikke genopladelige batterier må ikke genoplades.
- De genopladelige batterier skal tages ud af apparatet før opladning.
- Forskellige typer batterier eller nye og brugte batterier må ikke blandes.
- Batterierne skal indsættes med korrekt polaritet.
- Aftalte batterier skal tages ud af apparatet og fjernes på sikker måde.
- Brug kun apparatet med et ikke-genopladeligt LR6/AA batteri på 1,5 V.
- Hvis apparatet skal opbevares uden at blive brugt i længere tid, skal batterierne tages ud.
- Forsyningsterminalerne må ikke kortsluttes.
- Hvis der sker lækager på batterierne, og væsken (elektrolyt) rører ved huden, skal den straks rengøres med rigeligt vand og sæbe, eller neutraliseres med en mild syre som f.eks. citronsaft eller vineddike. Hvis væsken kommer i kontakt med øjnene, skylles straks med rent vand i mindst 10 minutter og søg derefter læge

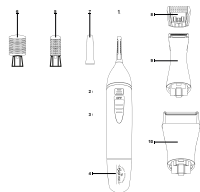
### INSTALLATION AF BATTERIET

- Åbn batterirummet ved at dreje mod uret, indtil den står ud for det lille symbol for opløsning.
- Indsæt batteriet i rummet og overhold den angivne polaritet.
- Sæt dækslet tilbage på batterirummet og drej med uret, indtil den står ud for det lille symbol for låsning.

- Strømforsyning med et LR6/AA 1,5 V batteri medfølger
- Skær i rustfrit stål



### GENEREL BESKRIVELSE

1. Øjenbrynspejleringshoved
2. Trykknop
3. ON/OFF-knapp
4. Batterirum
5. 4 mm præcisionskam (øjebrynspejlering)
6. 7 mm præcisionskam (øjebrynspejlering)
7. Hæfte
8. Justerbar kontaktsko (præcisionshoved)
9. Præcisionshoved
10. Mini-hoved til barbermaskine med glatter



### FØR START

Red altid skægget eller overskægget med en fin kam, før du begynder at trimme.

	<p><b>TIP FOR AT OPNÅ ET BEDRE RESULTAT</b>  Hårene i skæg, overskæg og bakkenbarter skal være tørre.  Undgå at bruge lotion, før du anvender trimmeren.  Red hårene i den retning, de vokser i.</p>
	<p><b>UDSKIFTNING AF KLIPPEHOVEDER</b>  Dette produkt leveres med udskiftelige hoveder. Du kan bruge præcisionshovedet til barbermaskinen til skæg eller overskæg, kamhåret og bakkenbarter øjenbrynhovedet til øjenbrynsklipperen ved hjælp af præcisionskammene; minihovedet til barbermaskinen med glitter til klipping af skæg.  Kontroller altid, at klipperen er slukket, før klippe- og barberingstilbehøret udskiftes.  • Tryk på trykknappen for at fuge klippehovedet af.  • Fastgør det andet hoved ved at placere det oven på apparatet.</p>
	<p><b>UDTYNDING AF SKÆG/OVERSKÆG</b>  - Fastgør den justerbare afstandskam til skægtrimmerens skær, og vælg den ønskede længde ved at skubbe den justerbare afstandskam opad eller nedad.  Hvis det er første gang du bruger skægtrimmeren, bør du begynde med at indstille den længste klippehøjde.  - Når du har indstillet den justerbare afstandskam til den ønskede længde, tænder du for skægtrimmeren.  - Placer den flade overside af afstandskammen mod huden.  - Udfør bevægelser fra kanten af skægget/overskægget for at trimme det efter ønske på de forskellige steder i ansigtet, og bevæget mod ydersiden af skægget på halsen.</p>
	<p><b>TRIMNING AF NAKKEN</b>  Bemærk: Du skal bruge et spejl for at kunne gøre dette, hvis du er alene.  - Fjern afstandskammen fra trimmeren. Brug fingrene til at læfte håret i nakken.  Din ene pegefinger skal dække de hårreder, du læfter op, for at forhindre utilsigtet afskæring.  - Hold skægtrimmeren nederst på nakken med den anden hånd med skærene vendt opad, og lad skægtrimmeren køre opad langs hele nakken, indtil den kommer i kontakt med den finger, som dækker hårrederne nederst på hovedet.  Sørg for at flytte apparatet langsomt, når du udfører denne bevægelse, og at holde hårrederne nederst på hovedet på afstand af trimmeren.</p>
	<p><b>TRIMNING AF BAKKENBARTERNES OMRIDS</b>  Begynd med kanten af bakkenbarterne, og tryk skægtrimmerens skær let mod huden; flyt apparatet ud mod yderkanterne af bakkenbarterne for at trimme dem efter ønske på de forskellige steder i ansigtet.</p>
	<p><b>BESKÆRING AF ØJENBRYN</b>  Placer den korrekt kam til at gøre øjenbrynene lige (længde på 4 mm eller 7 mm).  Flyt forsigtigt klipperen i modsat retning af håret uden at trykke for hårdt.</p>
	<p><b>VEDLIGEHOLDELSE</b>  - Regelmæssig vedligeholdelse af klipperens skær giver mulighed for at holde den i optimal funktion.  Det tilrådes kraftigt kun at rengøre apparatet med en blød børste som den, der leveres med apparatet.  - Sørg for, at apparatet er slukket.  • Brug ikke stærke eller korrosive rengøringsmidler på apparatet og skærene.  • Brug ikke magt eller hårde genstande på skærene.  • Læg ikke apparatet i vand. Det vil beskadige det.</p>
	<p>Dette symbol, som er anbragt på produktet eller dets emballage, angiver at produktet er i overensstemmelse med det europæiske direktiv 2012/19/EU og ikke bør bortskaffes som almindeligt husholdningsaffald. Det bør bringes til et indsamlingssted for genvinding af elektrisk og elektronisk udstyr. Ved at sørge for, at dette produkt bortskaffes på passende vis, vil du bidrage til at forebygge de potentielle negative indvirkninger på miljøet og menneskers sundhed. Genvinding af materialer hjælper med at bevare naturressourcerne.</p>
	<p><b>VIGTIGT:</b> Ved udskiftning af brugte batterier bedes du overholde den gældende lovgivning vedrørende bortskaffelse. Aflever dem venligst på et dertil beregnet indsamlingssted for at sikre, at de bortskaffes på sikker vis med respekt for miljøet.</p>

FPH-006

VĂ MULȚUMIM CĂ AȚI ACHIZIȚIONAT ACEST PRODUS THE BARB® XPERT. PĂSTRAȚI ACESTE INFORMAȚII PENTRU CONSULTĂRI VIITOARE.  
CITIȚI-LE CU ATENȚIE ÎNAINTE DE A UTILIZA APARATUL.



Potrivit pentru curățare sub o robinet de apă deschisă.

## AVERTIZARE

Acest aparat poate fi utilizat de către copiii cu vârsta de minim 3 ani sub supraveghere.

Acest aparat poate fi utilizat de către copiii cu vârsta de minim 8 ani, de către persoanele ale căror capacități fizice, senzoriale sau psihice sunt reduse sau de către persoanele lipsite de experiență sau de cunoștințe doar dacă acestea sunt supravegheate sau au primit instrucțiuni referitoare la utilizarea aparatului în deplină siguranță și dacă înțeleg pericolele la care se expun. Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul. Curățarea și întreținerea aparatului nu trebuie efectuate de copii nesupravegheați.

- Nu utilizați alte accesorii decât cele furnizate.
- Bateriile nereîncărcabile nu trebuie reîncărcate.
- Bateriile reîncărcabile trebuie să fie scoase din aparat înainte de a fi încărcate.
- Tipuri diferite de baterii sau bateriile noi și cele uzate nu trebuie să fie amestecate.
- Bateriile trebuie să fie introduse respectându-se polaritatea.
- Bateriile descărcate trebuie să fie scoase din aparat și eliminate în mod sigur.
- Utilizați aparatul doar împreună cu o baterie LR6/AA care nu este reîncărcabilă de 1,5V.
- Dacă aparatul trebuie să fie depozitat, fără să mai fie utilizat pentru o perioadă îndelungată, se recomandă scoaterea bateriilor din interior.
- Bornele de alimentare nu trebuie să fie scurtcircuitate.
- În cazul în care survin scurgeri la nivelul bateriilor și dacă lichidul (electrolit) din interiorul acestora atinge pielea, spălați zona afectată, imediat și din abundență, cu apă și săpun sau neutralizați soluția cu un acid moale precum suc de lămâie sau oțet. Dacă lichidul intră în contact cu ochii, clătiți imediat cu apă curată timp de cel puțin 10 minute, apoi consultați un medic.

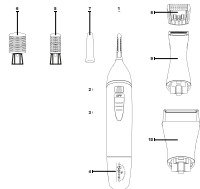
### INSTALAREA BATERIEI



- Deschideți capacul compartimentului pentru baterii, rotindu-l în sensul invers acelor unui ceasornic, până când acesta este setat pe simbolul mic de deblocare.
- Introduceți bateria în compartiment, respectând polaritatea indicată.
- Repoziționați capacul compartimentului pentru baterii și rotiți-l în sensul acelor unui ceasornic, până când acesta este setat pe simbolul mic de blocare.

- Alimentare cu o baterie LR6/AA 1.5 V este inclusă
- Lame din inox

### DESCRIERE GENERALĂ

1. Cap epilare sprâncene
2. Bulon de împingere
3. Bulon ON/OFF
4. Compartiment pentru baterii
5. Pieptene de precizie 4 mm (epilare sprâncene)
6. Pieptene de precizie 7 mm (epilare sprâncene)
7. Capac
8. Pieptene ajustabil (cap de precizie)
9. Cap de precizie
10. Cap mini aparat de ras cu ghidaj



	<p><b>PENTRU ÎNCEPUT</b> Pieptănați întotdeauna barba sau mustața cu un pieptene fin înainte de a începe să le tundeți.</p>
	<p><b>SFATURI PENTRU A OBTINE UN REZULTAT MAI BUN</b> Părul de pe barbă, mustață și percluni trebuie să fie uscat. Evitați aplicarea de loșuni înainte de a utiliza aparatul de tuns. Pieptănați părul în sensul de creștere.</p>
	<p><b>SCHIMBAREA CAPETELOR DE TUNDERE</b> Acest produs este furnizat cu capete interschimbabile. Puteți utiliza capul de precizie pentru tunderea părului din barbă sau din mustață, contururile și percluni; capul pentru tunderea sprâncenelor cu ajutorul pieptenilor de precizie; capul mini aparat de ras cu ghidaj pentru tunderea bărbii. Verificați întotdeauna ca trimmerul să fie închis înainte de a schimba accesoriile acestuia și ale aparatului de ras. • Apăsati pe butonul de împingere pentru a detașa capul de tundere. • Fixați celălalt cap, poziționându-l deasupra aparatului.</p>
	<p><b>PENTRU A RĂRI ȘI SUBȚIA BARBA/MUSTAȚA</b> - Fixați pieptenele de tundere reglabili pe lama aparatului de tuns și selectați lungimea dorită, glisând pieptenele de tundere reglabili în sus sau în jos. - Dacă utilizați aparatul de tuns pentru prima oară, începeți prin a regla lungimea cea mai mare de tăiere. - După ce ați reglat lungimea dorită a pieptenului de tundere reglabil, porniți aparatul de tuns. - Așezați partea superioară a plăcii a pieptenului de tundere pe piele. - Faceți mișcări înspre marginea bărbii/mustații, pentru a le tăia în funcție de preferințe, în diferite locuri ale feței, și mișcări spre exteriorul bărbii la nivelul gâtului.</p>
	<p><b>PENTRU A TUNDE PĂRUL DE PE CEAFĂ</b> Observație: Dacă sunteți singur, veți avea nevoie de o oglindă pentru a efectua această operație. - Scoateți pieptenele de tundere din aparatul de tuns. Cu ajutorul degetelor, ridicați părul de la nivelul cefei. Arătătorul trebuie să acopere rădăcinile părului pe care îl ridicați, pentru a preveni orice tăiere accidentală cu aparatul de tuns. - Cu cealaltă mână, țineți aparatul de tuns la baza cefei, cu lamele orientate în sus, și urcați cu aparatul de tuns pe toată lungimea cefei, până când acesta intră în contact cu degetul care acoperă rădăcinile părului de la baza capului. Asigurați-vă că deplasați aparatul încet când efectuați această operație și că mențineți rădăcinile părului de la baza capului la o anumită distanță față de aparatul de tuns.</p>
	<p><b>TUNDEREA CONTURULUI PERCIUNILOR</b> Începeți cu marginile perclunilor și, ținând lamele aparatului de tuns ușor sprijinite pe piele, deplasați aparatul către marginile externe ale perclunilor, pentru a-i tunde după preferințe, în diferite locuri ale feței.</p>
	<p><b>TUNDEREA SPRÂNCENELOR</b> Poziționați pieptenele adaptat pentru a egaliza sprâncenele (lungime 4 mm sau 7 mm). Deplasați ușor trimmerul în sensul invers de creștere a părului, fără a apăsa prea mult.</p>
	<p><b>ÎNȚEȚINERE</b> - O întreținere constantă a lamelor trimmerului vă permite păstrarea aparatului într-o stare optimă de funcționare. Se recomandă cu tărie curățarea aparatului exclusiv cu o perie cu peri flexibili, precum cea furnizată în set. - Asigurați-vă că aparatul este închis. • Nu utilizați produse de curățare puternice sau corozive pe aparat sau pe lamele sale. • Nu aplicați presiune și nici nu așezați obiecte dure pe lame. • Nu scufundați aparatul în apă. Acest lucru l-ar putea avaria.</p>
	<p>Acest simbol, aplicat pe produs sau pe ambalajul acestuia, indică faptul că acest produs este conform cu directiva europeană 2012/19/UE și că nu trebuie tratat împreună cu deșeurile menajere. Acesta trebuie predat la un punct de colectare adecvat pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice. Asigurându-vă că acest produs este eliminat în mod corespunzător, veți ajuta la prevenirea consecințelor negative potențiale asupra mediului înconjurător și a sănătății oamenilor. Reciclarea materialelor va ajuta la conservarea resurselor naturale.</p>
	<p><b>IMPORTANT:</b> Când înlocuiți bateriile descărcate, respectați reglementările în vigoare privind eliminarea acestora. Preda-le într-un loc prevăzut special în acest scop, pentru a asigura eliminarea acestora în condiții de siguranță, prin respectarea mediului înconjurător.</p>

FPH-006

KIITOS, ETÄ OSTIT TÄMÄN BARB'XPERT -TUOTTEEN. SÄILYTÄ NÄMÄ TIEDOT TULEVAA TARVETTA VARTEN. LUE HUOLELLISESTI ENNEN LAITTEEN KÄYTTÖÄ.



Sopii puhdistukseen avoimen vesihanan alla.

## VAROITUS

Tätä laitetta voivat käyttää vähintään 3-vuotiaat lapset valvonnan alaisuudessa.

Tätä laitetta voivat käyttää vähintään 8-vuotiaat lapset ja henkilöt, joiden fyysiset, aistimelliset tai älylliset kyvyt ovat heikentyneet tai joilla ei ole kokemusta tai taitoa, jos he saavat valvontaa ja ohjeita koskien laitteen käyttöä turvallisesti ja jos he ymmärtävät laitteen käyttöön liittyvät vaarat. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Lapset eivät saa tehdä käyttäjälle kuuluvaa puhdistusta tai huoltoa ellei heitä valvota.

- Älä käytä muita kuin laitteen kanssa toimitettuja lisävarusteita.
- Ehädatavia akkuja ei saa ladata uudelleen.
- Ladattavat paristot on poistettava laitteesta ennen lataamista.
- Erityyppisiä tai uusia ja vanhoja paristoja ei saa sekoittaa.
- Paristot täytyy asentaa noudattaen niiden napaisuutta.
- Ladattavat paristot on poistettava laitteesta ja hävitettävä turvallisesti.
- Käytä laitetta vain ehädatavalla 1.5V LR6/AA -paristolla.
- Jos laite pannaan säilytykseen käyttämättömänä pitkäksi aikaa, paristot on otettava pois.
- Syöttönapoja ei saa saattaa oikosuikuun.
- Jos paristoissa on vuotoa ja neste (elektrolyytti) koskee ihoa, puhdista heti runsaalla vedellä ja saippualla tai neutraali miedolla happolla, kuten sitruunamehulla tai etikalla. Jos nestettä joutuu silmiin, huuhtele puhtaalla vedellä vähintään 10 minuuttia, käännä sitten iäkärin puoleen.

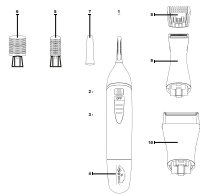
### PARISTON ASENNUS



- Avaa paristokotelo kiertämällä vastapäivään, kunnes se on pienen lukituksen avausymbolin kohdalla.
- Laita paristot paristokoteloon noudattaen ilmoitettua napaisuutta.
- Laita paristokotelon kansi takaisin ja kiertä myötäpäivään, kunnes se on pienen lukityssymbolin kohdalla.

- Virransyöttö paristolla LR6/AA 1.5V akku/paristo toimitetaan mukana
- Terät ruostumattomasta teräksestä

### YLEISKUVAUS

1. Kulmakarvojen poistopää
2. Painike
3. ON/OFF-painike
4. Paristolokero
5. Tarkkuuskampa 4 mm (kulmakarvojen ajo)
6. Tarkkuuskampa 7 mm (kulmakarvojen ajo)
7. Tulppa
8. Säädettävä kanta (tarkkuuspää)
9. Tarkkuuspää
10. Pienospartakone, säteikkö



	<p><b>ALOITAMINEN</b> Kampaa parta tai viikset aina tiheällä kammalla ennen trimmausta.</p>
	<p><b>OHJEITA PARHAIDEN TULOSTEN SAAMISEKSI</b> Parta-, viiksi- ja pulsonkikarvojen on oltava kuivia. Vältä kosteusvoiteiden levittämistä ennen trimmerin käyttöä. Kampaa karvat kasvusuuntaan.</p>
	<p><b>LEIKKAUSPÄIDEN VAIHTO</b> Laite toimiteaan vaihdettavilla leikkauspäillä. Voi käyttää tarkkuuspäätä leikkaamaan parta- tai viiksikarvoja tai pulsonkeja ; kulmakarvojen leikkauspäätä käytetään tarkkuuskampojen avulla; säleiköllä varustettu pieni leikkauspää parann leikkaamiseksi. Varmista, että laite on sammutettu, ennen kuin vaihdat leikkurin tai partakoneen lisävarusteita. • Paina painiketta ja vedä leikkupää pois. • Kiinnitä toinen pää asettamalla se laitteelle.</p>
	<p><b>PARRAN/VIIKSIEN OHENTAMINEN JA MUOTOILU</b> - Kiinnitä säädettävä ohjaukampa trimmerin terään ja valitse haluttu pituus liu'uttamalla säädettävää ohjaukampa ylös tai alas. Jos käytät trimmeriä ensimmäistä kertaa, aloita leikkupituiden säätö pisimmistä pituusasetnosta. - Kun olet säätänyt säädettävän trimmauskamman halutun pituuden, kytke trimmeri päälle. - Tee liikkeitä parran/viiksien reunaa kohti muotoillaksesi halusi mukaan eri puollia kasvoja ja liikkeitä parran ulkoreunaa kohti kaulan kohdalla.</p>
	<p><b>NISKAN TRIMMAAMINEN NISKAN TRIMMAAMINEN</b> Huomio: Tarvitsit peiliin, jos teet tämän yksin. - Vedä trimmerin ohjaukampa pois. Nosta niskan karvoja sormilla ylös. Etusormen on peitettävä niiden karvojen juuret, joita nostat, jotta estetään tahaton leikkaus trimmerillä. - Pidä toisella kädellä trimmeriä niskan alaosassa siten, että terät osoittavat ylöspäin ja nosta trimmeriä niskaa pitkin siihen asti, että se koskettaa sormeasi, joka peittää karvat, jotka sijaitsevat pääsi alaosassa.</p>
	<p><b>PULSONKIENTEN MUOTOILU</b> Aloita pulsonkien reunoilla ja paina trimmausteriä kevyesti ihoa vasten, liikuta laitetta pulsonkien ulkoreunaa kohti muotoillaksesi haluamallasi tavalla kasvojen eri osia.</p>
	<p><b>KULMAKARVOJEN LEIKKAUS</b> Käytä sopivaa kampaa kulmakarvojen tasaamiseksi (pituus 4 mm tai 7 mm). Kuljeta leikkuria varovasti vastakarvaan, älä paina liikaa.</p>
	<p><b>HOITO</b> - Leikkurin terien säännöllinen huolto varmistaa, että laite pysyy optimaalisessa käyttökunnossa. Suosittelemme lämpimästi, että laite puhdistetaan vain pehmeällä harjalla kuten laitepaketin mukana toimitetulla harjalla. - Varmista, että laite on sammutettu. • Älä käytä vahvoja tai syövyttäviä puhdistusaineita laitteelle tai terille. • Älä kohdistu teriin painetta tai kovia esineitä. • Älä upota laiteta veteen. Se vahingoittaisi laitetta.</p>
	<p>Tämä symboli, joka on merkitty tuotteen sen pakkaukseen, osoittaa, että tuote noudattaa eurooppalaisen direktiivin 2012/19/EU määräyksiä eikä sitä saa käsitellä kotitalousjätteenä. Se on vietävä asianmukaiseen keräyspisteeseen sähkö- ja elektroniikkaromun kierrätystä varten. Varmistamalla, että tämä laite romutetaan asianmukaisesti, autat estämään mahdolliset negatiiviset seuraukset ympäristölle ja terveydelle. Laitteiden kierrätys auttaa suojelemaan luonnonvarjoja.</p>
	<p><b>TÄRKEÄÄ:</b> Kun vaihdat käytettyjä paristoja, noudata voimassa olevia määräyksiä niiden hävittämiseksi. Pyydämme sinua vinnään ne tähän tarkoitukseen varattuun paikkaan, jotta varmistetaan niiden hävittäminen turvallisella ja ympäristöä kunnioittavalla tavalla.</p>



FPH-006

ZAHVALJUJEMO SE VAM ZA NAKUP APARATA BARB' XPERT SHRANITE NAVODILA ZA KASNEJŠO UPORABO.  
 PRED UPORABO APARATA NATANČNO PREBERITE TA NAVODILA.



Lämplig för rengöring under en öppen vattenkran.

## UPPLYSNING

Denna enhet kan användas av barn från 3 års ålder under överinseende.

Enheten kan användas av barn från 8 års ålder och av personer vars fysiska, sensoriska eller mentala kapacitet är begränsad, eller som saknar erfarenhet och kunskap, såvida det sker under överinseende eller att de har fått de instruktioner som behövs för säker användning av enheten och förstår farorna. Barn ska inte leka med enheten. Användarens rengöring och underhåll ska inte utföras av barn utan överinseende.

- Använd inte andra tillbehör än de medföljande.
- Ej uppladdningsbara batterier får inte laddas.
- De uppladdningsbara batterierna ska avlägsnas från enheten innan de laddas.
- Olika typer av batterier eller nya och begagnade batterier ska inte blandas.
- Batterierna ska sättas in med polerna åt rätt håll.
- Urladdade batterier ska avlägsnas från enheten innan de kasseras på ett säkert sätt.
- Använd endast enheten med ett 1,5 V LR6/AA-batteri som inte är uppladdningsbart.
- Avlägsna batterierna om enheten förvaras utan att användas under lång tid.
- Elkontakterna får inte kortslutas.
- Om batterierna läcker och vätskan (elektrolyten) vidrör huden ska den omedelbart rengöras med mycket vatten och två, eller neutraliseras med en mild syra som exempelvis citronjuice eller vinäger. Om vätskan kommer i kontakt med ögonen ska de omedelbart sköljas med rent vatten i minst 10 minuter. Kontakta sedan läkare.

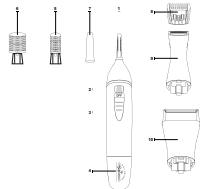
### VSTAVLJANJE BATERIJE

- Öppna batterifacket genom att vrida det moturs till dess att det står på den lilla uppläsningsymbolen.
- Sätt i batteriet i facket med polerna åt de avgivna hållen.
- Sätt tillbaka batteriluckan och vrid den medurs till dess att det står på den lilla läsningsymbolen.

- Drivs med batteri av typen LR6/AA 1,5V batteri medföljer
- Rezila iz nerjavečega jekla



### SPLOŠEN OPIS

1. Huvud för att epilera ögonbryn
2. Tryckknapp
3. Knapp ON/OFF
4. Batterilock
5. Precisionsskam 4 mm (ta bort hår från ögonbryn)
6. Precisionsskam 7 mm (ta bort hår från ögonbryn)
7. Lock
8. Justerbar distanskam (precisionshuvud)
9. Precisionshuvud
10. Minirakapparathuvud med galler



### KOMMA IGÅNG

Kamma alltid ditt skägg eller din mustasch med en fin kam innan du börjar klippa.

	<p><b>TIPS FÖR ATT UPPNÅ ETT BÄTTRE RESULTAT</b> Skägget, mustaschen eller polisongerna måste vara torra. Applicera inte krämer innan du använder klipparen. Kamma polisongerna i hårstråns riktning.</p>
	<p><b>BYTA SKÅRHUVUDEN</b> Produkten levereras med utbytbara huvuden. Du kan använda precisionshuvudet för att klippa hårstrån i skägg eller mustasch, kontaktet och polisonger. Ögonbryns-huvudet kan du använda för att klippa ögonbrynen med hjälp av precisionskammarna. Minirakapparahuvudet med galler kan du använda till skägget. Kontrollera alltid att klippmaskinen är ordentligt avstängd innan du byter tillbehör för klippning eller rakning. • Tryck på tryckknappen och ta sedan bort skårhuvudet. • Fäst det andra huvudet genom att placera det ovanpå enheten.</p>
	<p><b>FÖR ATT TUNNA UT OCH TRIMMA SKÄGGET/MUSTASCHEN</b> - Fäst den inställningsbara kammen vid klipparens blad och välj önskad längd genom att skjuta kammen nedåt eller uppåt. Om det är första gången du använder klipparen ska du börja med den längsta längden. - Starta klipparen när du har ställt in önskad längd på kammen. - Placera den platta översidan på kammen mot huden. - Gör rörelser mot skäggets/mustaschens kant för att trimma det som du vill ha det i de olika områdena i ansiktet. Rörelserna ska vara mot skäggets utsida vid halsen.</p>
	<p><b>FÖR ATT KLIPPA HÅRET I NACKEN</b> Obs! Om du ska göra det själv behöver du en spegel. - Ta bort kammen från klipparen. Använd dina fingrar för att lyfta upp hårstråna i nacken. Ditt pekfinger ska täcka hårstråns rötter för att undvika att du råkar klippa dig. - Med din andra hand ska du hålla klipparen mot din nackes nederdel, med bladen riktade uppåt. För klipparen längs din nacke tills den kommer i kontakt med ditt finger som skyddar hårstråns rötter vid nederdelen av ditt bakhuvud. Utför detta långsamt och se till att apparaten inte når rötterna på hårstråna som sitter längst ned på ditt bakhuvud.</p>
	<p><b>TRIMMA POLISONGERNA</b> Börja med kanterna på polisongerna och med bladen lätt tryckta mot huden. Förfylla apparaten mot de yttre kanterna på polisongerna och trimma dem på olika delar av ansiktet enligt önskemål.</p>
	<p><b>TRIMMA ÖGONBRYN</b> Sätt på lämplig kam för att jämna ut ögonbrynen (med längden 4 mm eller 7 mm). För klippmaskinen i motsatt riktning mot hårstråna utan att trycka för hårt.</p>
	<p><b>UNDERHÅLL</b> - Om du underhåller klippmaskinens blad regelbundet kommer den fortsätta att fungera optimalt. Du bör endast rengöra enheten med en borste med mjuka strån, som den som medföljer i kilet. - Kontrollera att enheten är avstängd. • Använd inte starka eller frilande rengöringsmedel på apparaten eller på bladen. • Tryck inte på bladen och vidrör dem inte med hårda föremål. • Sänk inte ner enheten i vatten. Det skadar den.</p>
	<p>Symbolen på produkten eller förpackningen anger att den överensstämmer med det europeiska direktivet 2012/19/EU och att den inte ska slängas med hushållssoptorna. Den ska tas till en återvinningscentral för elektrisk och elektronisk utrustning. Genom att kassera denna produkt på ett lämpligt sätt bidrar du till att förhindra möjliga negativa konsekvenser för miljön och människohälsan. Återvinning bidrar till att bevara jordens naturresurser.</p>
	<p><b>VIKTIGT:</b> Vi ber dig att följande gällande lagar och regler när du slänger använda batterier. Vi uppskattar om du tar dem till en batteriholk eller annan avsedd plats så att de kasseras på ett miljövänligt sätt.</p>

FPH-006

ZAHVALJUJEMO SE VAM ZA NAKUP APARATA BARB' XPERT. SHRANITE NAVODILA ZA KASNEJŠO UPORABO.  
 PRED UPORABO APARATA NATANČNO PREBERITE TA NAVODILA.



Primerno za čiščenje pod odprto vodo.

## OPOZORILO

To napravo lahko pod nadzorom uporabljajo otroci stari vsaj 3 leta.

To napravo lahko uporabljajo otroci, starejši od 8 let, in osebe z omejenimi fizičnimi, senzoričnimi ali mentalnimi sposobnostmi, kakor tudi osebe brez izkušenj in znanja, če so o tem poučene ali z napravo rokujejo pod nadzorom in na varen način ter se zavedajo nevarnosti uporabe. Ne dovolite otrokom, da bi se igrali z napravo. Otroci lahko napravo čistijo ali vzdržujejo samo, če jih pri tem nadzoruje odrasla oseba.

- Ne uporabljajte dodatkov, ki niso bili priloženi.
- Baterij brez ponovnega polnjenja se ne sme ponovno napolniti.
- Polnjljve baterije je treba pred polnjenjem odstraniti iz aparata.
- Ne smete mešati različnih vrst baterij ali novih in rabljenih baterij.
- Baterije morate vstaviti v skladu s pravilno polariteto.
- Prazne baterije je treba odstraniti iz aparata in jih zavreči na varen način.
- Aparat uporabljajte samo z 1,5 V polnjljvo baterijo LR6/AA.
- Če aparata ne nameravate uporabljati daljši čas, odstranite baterije.
- Na napajalnih stikih ne sme priti do kratkega stika
- V primeru puščanja na ravni baterij in stika tekočine (elektrolita) s kožo, prizadeto mesto takoj umijte z obilo vode in mila ali nevtralizirajte z blago kislino, kot sta limonin sok ali kis. Če pride tekočina v stik z očmi, takoj izpirajte s čisto vodo vsaj 10 minut, nato pa se posvetujte z zdravnikom

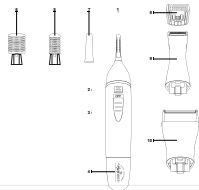
### VSTAVLJANJE BATERIJE

- Odprite predelek za baterije tako, da ga obračate v nasprotni smeri urinega kazalca, dokler ni nastavljen na majhen simbol za odklepanje.
- Baterijo vstavite v predelek z upoštevanjem označene polarnosti.
- Ponovno namestite pokrov predelka za baterije tako, da ga obračate v smeri urinega kazalca, dokler ni nastavljen na majhen simbol za zaklepanje.

- Aparat deluje na baterijo tipa LR6/AA 1,5V baterija priložena
- Rezila iz nerjavčnega jekla



### SPLOŠEN OPIS

1. Glava za depilacijo obrvi
2. Poljsni gumb
3. Gumb za vstop/izstop
4. Predelek za baterijo
5. Natančni glavnik 4 mm (depilacija obrvi)
6. Natančni glavnik 7 mm (depilacija obrvi)
7. Kapica
8. Prilagodljiv nastavek (natančna glava)
9. Natančna glava
10. Glava mini brivnika z mrežico



### KAKO ZAČETI

1. Pred briljem brado ali brke vedno počistite s finim glavnikom.

	<p><b>KAKO DO BOLJŠEGA REZULTATA</b>  Brada, brki in zalizci naj bodo suhi.  Za to se pred briljem izgubajte uporabi kozmetičnih sredstev.  Dlake češite v smeri rasti.</p>
	<p><b>ZAMENJAVA VSEH STRIŽNIH GLAV</b>  Izdelek je opremljen z zamenljivimi glavami. Natančno glavo lahko uporabite za striženje dlak na bradi ali brkih, za oblikovanje in zalizce; glavo za obrvi uporabite za striženje obrvi s pomočjo natančnih glavnikov; glavo mini brivnika z mreščico uporabite za striženje brade.  Vedno preverite, ali je strižnik izklopljen pred menjavo dodatnih delov delov strižnika in brivnika.  • Pritisnite poljsni gumb in odstranite strižno glavo.  • Drugo glavo pritrđite tako, da jo postavite na zgornji del aparata</p>
	<p><b>REDČENJE BRADE/BRKOV</b>  - Nastavek za striženje namestite na rezilo strižnika in izberite želeno dolžino reza, tako da nastavek pomaknete navzgor ali navzdol.  Če strižnik uporabljate prvič, izberite najdaljšo dolžino reza.  - Ko nastavite želeno dolžino reza na nastavljenem nastavku, vklopite strižnik.  - Zgornji ravni del nastavka za striženje postavite ob kožo.  - S strižnikom se pomikajte proti robu brade/brkov in jih na različnih predelih obraza in vratu oblikujte po želji.</p>
	<p><b>STRIŽENJE NA TILNIKU</b>  Opomba: Če delo opravljate sami, boste potrebovali ogledalo.  - Odstranite nastavek za striženje s strižnika. S prsti privzdignite dlake na tilniku.  - S kazalec pokrijte korenine privzdignjenih dlak, da ne postržite predela, ki ga ne želite postrži.  - Z drugo roko pridržite strižnik ob dnu tilnika z rezili, usmerjenimi navzgor. S strižnikom potegnite po celotni dolžini tilnika navzgor, dokler ne dosežete prsta, s katerim pokrivale korenine dlak pri dnu glave.  Pri tem strižnik premikajte počasi in pazite, da dlake pri dnu glave ne pridejo v stik s strižnikom.</p>
	<p><b>OBLIKOVANJE ZALIZCEV</b>  Začnite pri robu zalizcev; rezila brivnika rahlo pritisnite ob kožo in se z brivnikom pomikajte proti zunanemu robu zalizcev. Oblikujte po želji.</p>
	<p><b>PRISTRIŽENJE OBRVI</b>  Namestite glavnik, prilagojen za enakomerno oblikovanje obrvi (dolžina 4 mm ali 7 mm).  Počasi pomikajte strižnik v nasprotni smeri dlake in ne pritiskejte preveč.</p>
	<p><b>VZDRŽEVANJE</b>  - Redno vzdrževanje rezil strižnika bo ohranilo njegovo optimalno delovanje.  Močno priporočamo, da čistite aparat samo s krtačo z mehkim dlakami, priloženo v kompletu.  - Preverite, ali je aparat izklopljen.  • Za čiščenje aparata ali rezil ne uporabljajte močnih ali jedkih čistil.  • Ne priskajajte na rezila in jih ne izpostavljajte trdim predmetom.  • Aparata ne smete nikoli polopiti v vodo. To bi ga poškodovalo.</p>
	<p>Če je na izdelku ali njegovi embalaži ta simbol, to pomeni, da je izdelek skladen z evropsko direktivo 2012/19/EU in da se ga ne sme odlagati skupaj z gospodinjstvi odpadki. Izdelek, opremljen s takšnim simbolom, je treba odnesti na zbirno mesto, namenjeno reciklaži električne in elektronske opreme. S pravilnim odlaganjem izdelka pomagajte preprečevati morebitne negativne posledice na okolje in zdravje ljudi. Recikliranje materialov pomaga ohranjati naravne vire.</p>
	<p>POMEMBNO: Pri zamenjavi iztrošenih baterij upoštevajte veljavne predpise, ki urejajo njihovo odlaganje. Hvala, ker iztrošene baterije oddajate na ustrezno zbirno mesto ter tako zagotovite varno odstranjevanje in skrbite za čisto okolje.</p>

FPH-006

感谢您购买 BARB® XPERT 系列产品。请妥善保管该手册以便日后参考。  
使用设备前请仔细阅读。



适合打开水龙头下清洗。

**警告**  
8岁以下儿童、身体、感官或精神上  
有障碍的人士或缺乏经验或知识的人  
士不可使用，否则可能导致某些危  
险，使用时必须确保安全并严格监  
控，少儿不宜玩耍本产品。8岁以  
下儿童在无监管情况下禁止清洗或  
保养设备。

- 请勿使用所提供附件以外的其他附件。
- 不可充电电池不得充电。
- 在充电前，应将充电电池从设备中取出。
- 请勿混合不同类型的电池，请勿混合新、旧电池。
- 应谨慎地将电极正确插入。
- 应从设备中取出电量耗光的电池，并对其进行安全的报废处理。
- 针对设备，请仅使用LR6/AA、1.5V不可充电电池。
- 如果长时间不使用设备，请取出电池。
- 电源端子不得短路。
- 如果电池泄露，液体（电解质）接触皮肤，应立即用大量水和肥皂冲洗，或用柠檬汁或醋等温和酸性液体中和。如果液体不慎进入眼睛，应立即用大量清水冲洗，至少冲洗10分钟，并在此后向医生咨询。

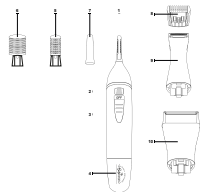
安装电池

- 逆时针旋转电池盒盖，直至指向解锁小标志，即可打开电池盒盖。
- 遵循电池电极，将其插入电池盒。
- 重新放回电池盒盖，并顺时针旋转，直至位于锁定小标志。

- 使用LR6/AA 1.5V型电池供电，包含电池
- 不锈钢刀片

总体说明

1. 去屑毛刷头
2. 按钮
3. 开/关按钮
4. 电池盒盖盖
5. 4毫米精度梳子（去屑毛）
6. 7毫米精度梳子（去屑毛）
7. 护帽
8. 可调节限位梳（精度端头）
9. 精度端头
10. 迷你镊格剃刀端头



开始使用

剃须前，请用细齿梳仔细梳理胡子或胡须。

	<p>为获得最佳效果，建议：</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>-胡子、胡须和鬓角以下的毛必须保持干爽。</li> </ul> <p>使用电推剪前请勿使用爽肤水。 沿毛生长方向梳理。</p>
	<p><b>更换去毛端头</b></p> <p>本产品提供可互换的端头 您可以使用精度端头剃嘴上胡须、嘴下胡须、嘴周围胡须和鬓角；可借助精度梳子，用去屑毛端头修剪眉毛；建议您用精度刀端头用来剃嘴下胡须。</p> <p>在更换剃须、去毛附件前，请始终检查并确保去毛器处于关闭状态。</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 按下按钮，然后取下去毛端头。</li> <li>• 将另一端头定位在设备顶部，即可将其固定。</li> </ul>
	<p><b>剃薄胡须/胡子时</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>-选择合适长度，并将剃须限位梳朝上或朝下滑动。</li> <li>-长度位置指示器上将显示调节情况。如您初次使用剃须刀，请在最长剪切长度开始调节。</li> <li>-将可调节剃须限位梳调节为希望长度后，启动剃须刀。</li> <li>-使剃须限位梳平贴在皮肤上。</li> <li>-朝胡子/胡须边缘来回运动，根据面部各个部位需求剃须，从颈部向胡须外缘修剪。</li> </ul>
	<p><b>剃须背部</b></p> <p>备注：如您需要独自剃毛，需要拿一面镜子。</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>-按下电推剪的限位梳，用手指微微抬起颈背部的毛。</li> <li>-您的食指位置是抬起的磁毛根部，避免触电推剪受伤。</li> <li>-用另一只手握住电推剪，放置于颈背部底端，刀片朝上，沿整个颈背部向上推，直至与位于头部底端且盖住毛发根部的手指相碰为止。</li> </ul> <p>确保操作时缓慢移动设备，并使位于头部底端的毛发根部远离电推剪。</p>
	<p><b>修剪鬓角以下长发</b></p> <p>用剃须刀刀片轻柔贴在皮肤上，从鬓角以下头发边缘开始，拿着剃须刀朝鬓角外边缘移动，根据面部不同部位按个人需求修剪。</p>
	<p><b>修剪眉毛</b></p> <p>定位适合的梳子，以便梳齐眉毛（长度4毫米或7毫米）。</p> <p>轻轻地将去毛器向毛发相反的方向移动，不要过度按压。</p>
	<p><b>维护</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 对去毛器刀片的定期维护有助于保持设备的最佳使用状态。</li> </ul> <p><b>强烈建议</b>仅用如套装中提供的软毛刷清洁设备。</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 请确保设备关闭。</li> <li>• 请勿在设备或刀片上使用强烈或腐蚀性清洁剂。</li> <li>• 请勿在刀片上施加压力或硬物。</li> <li>• 请勿将设备浸于水中。这会导致设备损坏。</li> </ul>
	<p>产品或包装标签上的符号指出，该产品符合欧洲法令2012/19/UE要求，不可与家庭垃圾共同处置。需在指定的电器和电子产品回收点处置。确保废弃产品以合适方式处置，有助于防止对环境和人类健康造成潜在负面影响。材料回收利于保护自然资源。</p>
	<p><b>要点：</b>更换废旧电池时，我们要求您严格按照有关规定处置。感谢您将废旧电池送往指定区域，按照安全方式进行销毁，并以环保为准则。</p>

شكراً لتراثك هذا المنتج THE BARB' XPERT. احفظ هذه المعلومات للرجوع إليها في المستقبل.  
اقرأ بناية قبل استخدام المنتج.



مناسبة للتطبيق تحت صانور  
المياه المقطرة.

## تحذير

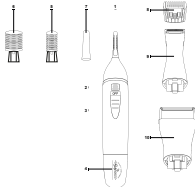
- يمكن استخدام هذا الجهاز من قبل الأطفال الذين لا تقل أعمارهم عن 8 سنوات ومن قبل الأشخاص ذوي الاحتياجات الخاصة على المستوى البدني والشعوري والعقلي، أو الأشخاص قليلي الخبرة أو المعرفة في حالة ما إذا كانوا تحت المراقبة أو إذا تلقوا تعليمات تخص استخدام الجهاز بأمان وتفهموا المخاطر المحتملة. يحظر على الأطفال اللعب بالجهاز. لا يجب أن تتم النظافة والصيانة من قبل الأطفال إلا إذا كانت أعمارهم 8 سنوات فما فوق وكانوا تحت المراقبة.

- لا ينبغي استخدام ملصقات غير تلك المتوفرة مع الجهاز.
- لا يجب إعادة شحن البطاريات عبر القبلة لإعادة الشحن.
- يجب إزالة البطاريات القبلة لإعادة الشحن من الجهاز قبل شحنها.
- يجب عدم خلط أنواع مختلفة من البطاريات أو استعمال بطاريات جديدة مع أخرى مستعملة.
- يجب إدخال البطاريات في الجهاز وفقاً للتعليمات الصحيحة.
- يجب إزالة البطاريات المشحونة من الجهاز والتخلص منها بأمان.
- ينبغي فقط استخدام الجهاز مع بطارية قابلة للشحن من نوع LR6/AA 1.5 فولت.
- إذا تم تعزيب الجهاز دون استخدامه لفترة طويلة، يجب إزالة البطاريات منه.
- يجب ألا تكون الأطراف توصيل الطاقة ذات نوازل كهربائية صغيرة.
- في حالة وجود التسرب في البطاريات، وفي حالة ملامسة السائل (محلول الاستقطاب الكهربائي) للجهد، فم على الفور بغسله مع الكثير من الصابون والماء أو التعذيب باستخدام جفن مبلل مثل عصير الليمون أو الخل.
- وفي حالة دخول السائل في العينين، يجب غسلهما على الفور باستخدام الماء النقي لمدة 01 دقائق على الأقل، ثم استشارة الطبيب.

## وضع البطاريات

- افتح حجرة البطارية عن طريق تدوير الغطاء الخاص بها يمكن اتجاه الساعة عقارب الساعة حتى يتم ضبطه على رمز القفل الصغير.
- قم بتأرجح البطارية في الحجرة الخاصة بها مع سراعة توافق القطبية المشار إليها.
- قم بإعادة وضع غطاء حجرة البطارية في مكانه عن طريق تدويره في اتجاه عقارب الساعة حتى يتم ضبطه على رمز القفل الصغير.

- الطاقة 2 بطاريات LR6/AA 1.5V فولت غير مدمجة
- 1 رأس قمص قابل للتحميل 1 3 5 7 9 11 31 و 31م



## الوصف العام

1. رأس إزالة شعر الحاجبين
2. رأس التصفيف
3. زر تشغيل/إيقاف "ON/OFF"
4. حجرة البطاريات
5. مشط التحديد 4م (إزالة شعر الحاجبين)
6. مشط التحديد 7م (إزالة شعر الحاجبين)
7. غطاء علوي
8. نظير قابل للتحميل (رأس التحديد)
9. رأس التحديد
10. رأس صغير للحلاقة مزود بشبكة

	<p><b>تنبيه</b></p> <p>- مسطح الحجة أو الشارب دائماً بمسطح دقيق قبل بدء الفص.</p>
	<p><b>صمايح للحصول على نتائج أفضل</b></p> <p>- يجب أن يكون شعر الحجة والشارب والسوايف جافاً، تجنب استعمال العسل قبل استخدام ماكينة الحلاقة.</p> <p>مسطح الشعر في اتجاه النمو.</p>
	<p><b>تغيير رؤوس فأس الشعر</b></p> <p>تم تزويد هذا المنتج برؤوس قابلة للتبديل.</p> <p>يمكنك استخدام رأس الحديد لحلاقة الشعر اللحية أو الشارب، وأعلى الكفوف [1] أما رأس الحواجب فيستخدم لحلاقة شعر الحواجب باستخدام أسنانه الحديدية [2].</p> <p>ويستخدم رأس الحلاقة الصغير المزود بشبكة لحلاقة شعر اللحية.</p> <p>تحقق دائماً من إيقاف تشغيل ماكينة الحلاقة قبل تغيير الملحقات ورأس الحلاقة.</p> <p>• اضغط على الزر الإصطناعي وأزل الرأس.</p> <p>• قم بتثبيت الرأس الأخر بوضعه فوق الجهاز.</p>
	<p><b>تخليق كثافة الشعر وتحديد الحجة / الشارب</b></p> <p>- ضع ظفر الحلاقة القابل للتحويل في شفرة ماكينة الحلاقة واختار الطول المطلوب. وتلك دفع ظفر الحلاقة أعلى أو أسفل.</p> <p>وإذا كنت تستعمل ماكينة الحلاقة للمرة الأولى، فابدأ بحصص طول القص على الوضع الأطول.</p> <p>- بعد ضبط الطول المطلوب لظفر الحلاقة القابل للتحويل، شغل ماكينة الحلاقة.</p> <p>- ضع الجزء العلوي المسوي من ظفر الحلاقة على البشرة.</p> <p>- قم بعمل حركات نحو أطراف الحجة / الشارب للقص حسب أسنانتك في مختلف أجزاء الوجه وحركات نحو خارج الحجة عند مستوى العنق.</p>
	<p><b>لقص مؤخرة العنق</b></p> <p>ملاحظة: تحتاج لمرآة للقيام بهذه العملية إذا كنت بمفرده.</p> <p>- قم بإزالة الظفر القابل للتحويل الخاص بماكينة اللحية، واستعمل أسنانه لرفع الشعر الموجود عند مستوى مؤخرة العنق.</p> <p>- ويجب أن تعطي سبيلك جانور الشعر التي ترفعها لتقادي أي قص عرضي بماكينة الحلاقة.</p> <p>- وبإيد الأخرى، اسك ماكينة الحلاقة عند أسفل مؤخرة العنق مع توجيه الشفرات لأعلى ورفع ماكينة الحلاقة على طول مؤخرة العنق إلى أن تلامس الأصبع الذي يغطي جانور الشعر الموجود في أسفل الرأس.</p> <p>- وتلك من تحريك الجهاز ببطء عند القيام بهذه العملية والحفاظ على جانور الشعر الموجود عند أسفل الرأس بعيداً عن ماكينة الحلاقة.</p>
	<p><b>قص جوانب سوايف الشعر</b></p> <p>- أبداً بأطراف سوايف الشعر، وشفرات ماكينة الحلاقة موضوعة برفق على بشرتك، حرك الجهاز نحو الأطراف الخارجية من سوايف الشعر لقصها وفقاً لأصابعك في مختلف أجزاء الوجه.</p>
	<p><b>تشذيب الحواجب</b></p> <p>ضعي المشط المناسب لمسافة شكل الحاجبين (الأطول 4 مم أو 7 مم).</p> <p>ومن ثم، قومي بتحريك ماكينة الحلاقة بملطف في عكس اتجاه الشعر دون الضغط كثيراً.</p>
	<p><b>الصيانة</b></p> <p>- تحافظ الصيانة الدورية لشفرات ماكينة الحلاقة عليها في حالة التشغيل الأسهل.</p> <p>ولذلك، يوصى بشدة بتطهير الجهاز فقط باستخدام فرشاة ذات شعيرات ناعمة [3] مثل الفرشاة المتوفرة مع الطاقم.</p> <p>- تأكد من إيقاف تشغيل الجهاز.</p> <p>• لا ينبغي استخدام المنظفات القوية أو الألكال على الجهاز أو الشفرات.</p> <p>• لا ينبغي ممارسة الضغط على الشفرات أو وضع أجسام صلبة عليها.</p> <p>• لا ينبغي نشر الجهاز في الماء. فقد يؤدي ذلك إلى تدميره.</p>
	<p>يشتر هذا الرمز، المنسق على المنتج أو عرسته، إلى أن المنتج يطابق التوجيه الأوروبي 2102/19/UE ولا يجب التخلص منه مع النفايات المنزلية. ويجب أن يوضع في نقطة تجميع مناسبة لإعادة تدوير الأجهزة الكهربائية والإلكترونية. وبالتالي من أنه تم التخلص من هذا المنتج بشكل مناسب، فانت تساعد في الرقابة من الأضرار السلبية المحتملة على البيئة وعلى صحة الإنسان. ونسأد إعادة تدوير المواد في الحفاظ على الموارد الطبيعية.</p>
	<p>هذه أثناء تغيير البطاريات المستعملة، تطلب منك اتباع الاجراءات المعمول بها في ما يخص التخلص منها. وتشارك على التخلص منها في مكان مخصص لهذا الغرض لضمان التخلص منها بطريقة آمنة ومراعاة البيئة.</p>



## GUARANTEE

FR	<p>Ce produit est garanti par ABC DISTRIBUTION contre tout défaut de fabrication ou de matériel pendant la durée de garantie à partir de la date d'achat. Ce produit est fourni avec des accessoires susceptibles de s'user non couverts par la garantie. Si le produit devenait défectueux par rapport à ses spécifications d'origine au cours de la période de garantie (2 ans), une réparation ou un remplacement du produit pourrait être proposé sous réserve de l'envoi du produit défectueux et d'une preuve d'achat mentionnant obligatoirement la date à laquelle le produit a été acheté aux coordonnées suivantes :</p>
GB	<p>This product is guaranteed by ABC DISTRIBUTION against any manufacturing or physical defect for the length of the guarantee from the date of purchase. This product is provided with accessories which are not covered by the warranty. If the product becomes faulty with respect to its original specifications during the guarantee period (2 years), a repair or replacement product could be offered subject to the faulty product and proof of purchase, which must mention the date of purchase, being sent to the following address :</p>
PL	<p>Produkt ten objęty jest gwarancją ABC DISTRIBUTION, w zakresie wszelkich wad produkcyjnych lub materiałowych, przez okres trwania gwarancji, począwszy od daty zakupu. W razie, gdyby produkt wykazywał wadliwość w stosunku do swoich oryginalnych właściwości w okresie gwarancji (2 lata), może zostać zaproponowana naprawa lub wymiana produktu, pod warunkiem przesłania wadliwego produktu wraz z dowodem zakupu z wyszczególnioną obowiązkowo datą dokonania zakupu, z następującymi danymi :</p>
NL	<p>Dit product wordt door ABC DISTRIBUTION gewaarborgd tegen elke fabricage- of materiaalfout die zich voordoet gedurende de looptijd van de waarborg vanaf de aankoopdatum. Indien het product gedurende de waarborgperiode (2 jaar) defect zou raken ten aanzien van de oorspronkelijke specificaties ervan, zou een reparatie of een vervanging van het product kunnen worden voorgesteld, onder voorbehoud van het verzenden van het defecte product en van een aankoopbewijs waarop vermeld dient te staan waarop het product werd gekocht, en dit naar de volgende adresgegevens :</p>
IT	<p>Il presente prodotto è garantito da ABC DISTRIBUTION contro qualsiasi difetto di fabbricazione o materiale per tutto il periodo della garanzia a partire dalla data di acquisto. Se il prodotto divenisse difettoso rispetto alle specifiche tecniche di origine, durante il periodo coperto dalla garanzia (2 anni), è possibile eseguire una riparazione o una sostituzione previo invio del prodotto difettoso e della prova di acquisto relativa che riporti la data in cui il prodotto è stato acquistato ai seguenti indirizzi :</p>
ES	<p>Este producto está garantizado por ABC DISTRIBUTION contra cualquier defecto de fabricación o de material durante el periodo de vigencia de la garantía a partir de la fecha de compra. Si durante el periodo de vigencia de la garantía (2 años), el producto se volviera defectuoso con respecto a las especificaciones de origen, se podría realizar la reparación o la sustitución del mismo a condición de que se envíe dicho producto defectuoso, junto con un justificante de compra en el que se mencione obligatoriamente la fecha en la que se ha adquirido el producto, a la siguiente dirección :</p>
PT	<p>Este produto é garantido por ABC DISTRIBUTION contra qualquer defeito de fabricação ou de material durante o período de validade da garantia a partir da data de compra. Se, durante o período de validade da garantia (2 anos), o produto se tornara defeituoso em relação às especificações de origem, seria possível realizar uma reparação ou a substituição deste produto desde que o produto defeituoso seja enviado, junto com um comprovativo de compra onde se mencione obrigatoriamente a data em que foi adquirido o produto, ao endereço seguidamente indicado :</p>
DE	<p>ABC DISTRIBUTION garantiert dieses Produkt gegen alle Fabrikations- oder Materialfehler während der Laufzeit der Garantie ab dem Einkaufsdatum. Wenn das Produkt während der Garantiezeit (2 Jahre) im Vergleich zu seinen originalen Spezifizierungen schadhaft wird, kann es vorbehaltlich seiner Einsendung an die folgenden Adressen und eines Kaufbelegs mit dem Datum, an dem das Produkt gekauft wurde, repariert oder ersetzt werden :</p>

<p><b>DK</b></p>	<p>ABC DISTRIBUTION garanterer dette produkt mod fabrikations- eller materialefejl under hele garantiperioden fra købsdatoen. Skulle produktet få en defekt i forhold til dets oprindelige specifikationer inden for garantiperioden på 2 år, ville det kunne repareres eller erstattes på beligende af, at det defekte produkt samt en købsdokumentation, hvoraf købsdatoen skal fremgå, til de følgende adresser :</p>
<p><b>RO</b></p>	<p>Acest produs este garantat de ABC DISTRIBUTION pentru orice defect de fabricație sau de material, pe durata garanției, începând de la data achiziționării. În cazul în care produsul se defectează în raport cu specificațiile sale originale în timpul perioadei de garanție (2 ani), clientului i se poate propune repararea sau înlocuirea acestuia, cu condiția să trimită produsul defect la una dintre adresele de mai jos, împreună cu o dovadă a achiziționării, pe care să fie menționată în mod obligatoriu data la care a fost cumpărat produsul :</p>
<p><b>FI</b></p>	<p>Tämäan tuotteen takuun antaja on ABC DISTRIBUTION. Takuun piiriin kuuluvat kaikki tuotteen valmistamiseen tai valmistausmateriaaliin liittyvät viatheet takuun kattamatta ajankäytöstä, aikaaan estohellettä. Mikäli tuote vioittuu alkuperäiseen käyttöfunktioikseen nähden takuun kattamana aikana (2 vuotta), voidaan tuote korjata tai vaihtaa silloä ehdolla, että vaurioitunut tuote ja etenkii kuitti, josta ilmenee tuotteen ostopäivä, lähetetään seuraavaan osoitteeseen :</p>
<p><b>SE</b></p>	<p>Denna produkt har en garanti från ABC DISTRIBUTION mot alla tillverknings- eller materialfel under garantiperioden från och med inköpsdatumet. Om del uppstår ett fel med produkten i motsatts till de ursprungliga specifikationerna under garantiperioden (2 år), kan en reparation eller byte av produkten erbjudas. Detta gäller förutsatt att den defekta produkten skickas in med inköpsbevis, på vilket det framgår när produkten köptes, till följande adress :</p>
<p><b>SI</b></p>	<p>Garancija družbe ABC DISTRIBUTION jamči, da ta izdelek ne vsebuje napak zaradi neustrezne izdelave ali napak v materialu, in sicer v obdobju trajanja garancije od datuma nakupa. Če je v obdobju trajanja garancije (2 leti) pri izdelku prišlo do okvare glede na njegove izvirne tehnične lastnosti, vam je lahko zagotovljeno popravilo ali zamenjava izdelka pod pogojem, da okvarjeni izdelek skupaj z dokazilom o nakupu, kjer je nujno viden datum nakupa izdelka, pošljete na spodaj navedeni naslov :</p>
<p><b>CN</b></p>	<p>该产品由 ABC DISTRIBUTION 负责保修，从购买之日起，在保修期内，可对所有工艺或材料上的缺陷进行维修。 自在下列国家购买本产品起，在保修期（2 年）内，如果产品相对原规格出现故障，可将故障产品和购买凭证寄到指定地点进行维修或更换：</p>
<p><b>العربية</b></p>	<p>تضمن شركة ABC DISTRIBUTION هذا المنتج ضد العيوب التي تظهر في المواد أو التصنيع، وذلك خلال مدة الضمان التي تسري بداية من تاريخ الشراء. وفي حالة ظهور عيوب ذات صلة بالمواد أو التصنيع الأصلية للمنتج خلال فترة الضمان (2 سنة)، يمكن إصلاح المنتج أو استبداله بشرط إرسال المنتج المعيب وسند الشراء الذي يحتوي بشكل مُزْم على تاريخ الشراء وذلك على العنوانين التاليين:</p>

<b>GB</b> COUNTRY / BUYING AREA	<b>GB</b> DELIVERY ADDRESS FOR AFTER-SALES SERVICE
<p> <b>FR</b> PAYS / ZONE D'ACHAT  <b>IT</b> PAESE/AREA D'ACQUISTO  <b>PL</b> KRAJ / STREFA ZAKUPU  <b>NL</b> LAND / REGIO VAN AANKOOP  <b>ES</b> PAÍS / ZONA DE COMPRA  <b>PT</b> PAÍS / ZONA DE COMPRA            الضمان : البلد / منطقة الشراء  <b>DK</b> KØBSLANDE / -OMRÅDER  <b>RO</b> ȚARA / ZONA DE ACHIZITIONARE  <b>FI</b> MAA / MAANTITEELLINEN ALUE, JOLIA TUOTE OSTETTU  <b>SE</b> LAND/INKÖPSOMRÅDE  <b>DE</b> LAND / EINKAUFSZONE  <b>SI</b> DRŽAVA/OBMOČJE NAKUPA  <b>CN</b> 国家 / 购买地区         </p>	<p> <b>FR</b> ADRESSE DE RETOUR POUR SERVICE APRES-VENTE  <b>IT</b> INDIRIZZO DI INVIO PER SERVIZIO POST VENDITA  <b>PL</b> ADRES WYSYŁKOWY DO OBSŁUGI POSPRZEDAŻNEJ  <b>NL</b> VERZENDADRES VAN DE DIENST NA VERKOOP  <b>ES</b> DIRECCIÓN DE ENVÍO PARA EL SERVICIO DE POSVENTA  <b>PT</b> ENDEREÇO DE ENVIO PARA O SERVIÇO PÓS-VENDA            الضمان عنوان الإرسال بالنسبة لخدمة ما بعد البيع  <b>DK</b> EFTERSALGSSERVICENS ADRESSER  <b>RO</b> ADRESĂ DE EXPEDIERE SERVICIU POST-VÂNZARE  <b>FI</b> TUOTTEEN TAKUHUHJUTILOPISTEIDEN OSOITE  <b>SE</b> ADDRESS TILL EFTERFÖRSÄLJNINGSSERVICE  <b>DE</b> ADRESSE DES KUNDENDIENSTES  <b>SI</b> NASLOV ZA STORITVE PO NAKUPU  <b>CN</b> 售后服务邮寄地址         </p>
<p>           FRANCE            GREAT BRITAIN            ITALIA            HOLLANTI            ESPAÑA            PORTUGAL            الدول العربية            DANMARK            SLOVENIJA            ROMÂNIA            SUOMI            DEUTSCHLAND            SVERIGE            中国 • ASIA         </p>	<p>           ABC DISTRIBUTION            3 AVENUE DES VIOLETES            ZAC DES PETITS CARREAUX            94386 - BONNEUIL-SUR-MARNE CEDEX            FRANCE         </p>
<p>POLSKA</p>	<p>           ABCOSMETIQUE POLSKA SPZO.O            UL. TRAUIGUTTA 3/12            00-067 WARSZAWA            POLSKA         </p>